

 NEW YORK CITY CAMPAIGN FINANCE BOARD

GUÍA PARA VOTANTES

DE LAS ELECCIONES PRIMARIAS DE 2009



FECHA DE LAS ELECCIONES PRIMARIAS:
MARTES, 15 DE SEPTIEMBRE DE 2009

ADENTRO:

Candidatos para las elecciones primarias de toda la Ciudad y de Queens, Distritos municipales del N° 24 al N° 28

Respuestas a sus preguntas sobre las votaciones

Dónde puede obtener más información

TURN OVER FOR ENGLISH ↘

PREGUNTAS FRECUENTES

¿Puedo votar en las elecciones primarias del 15 de septiembre?

Si es un votante inscrito que está afiliado a un partido que convoca una elección primaria, usted puede (y debe) votar el 15 de septiembre. Si ésta es la **primera vez** que vota en su dirección actual, debe haberse inscrito para votar y haber elegido un partido antes del **21 de agosto de 2009** para cumplir con los requisitos. Todos los demás votantes debieron haberse afiliado a un partido antes del 10 de octubre del año **pasado** (2008) para poder votar en las elecciones primarias de este año.

¿Cómo puedo inscribirme para votar?

Complete un formulario de inscripción para votantes y preséntelo en persona en la Junta Electoral de la Ciudad de Nueva York (BOE) o envíelo por correo a la misma. Puede retirar un formulario de inscripción en persona en cualquier oficina de la Junta Electoral, o llamar y solicitar uno, o bajarlo del sitio web de la Junta Electoral. Aunque es demasiado tarde para inscribirse para votar en las elecciones primarias, tiene hasta el 9 de octubre de 2009 para inscribirse para las elecciones generales del 3 de noviembre.

¿Es posible que mi inscripción haya vencido?

Su inscripción no tiene fecha de vencimiento, pero es posible que se haya cancelado si se mudó y no notificó su nueva dirección a la Junta Electoral.

¿Qué pasa si me mudé dentro de la Ciudad de Nueva York desde la última vez que voté?

En conformidad con las leyes del Estado de Nueva York, cuando se muda, debe notificar el cambio de dirección a la Junta Electoral dentro de un plazo de 25 días. Puede hacerlo presentando un nuevo formulario de inscripción para votantes y marcando la casilla identificada como **"Cambio de dirección."** Escriba su dirección nueva y su dirección anterior, marque la casilla correspondiente al partido al que desea afiliarse (marque esta casilla incluso si ya estaba afiliado a un partido), y proporcione cualquier otra información que se le solicite. Si se ha mudado sin haber notificado el cambio de dirección antes del 21 de agosto de 2009, debe acudir a su NUEVO local de votación y votar usando una papeleta bajo declaración jurada. La Junta Electoral puede informarle si se ha procesado su cambio de dirección.

¿Por qué debo votar en una elección primaria?

En una elección primaria se elige al candidato que será nominado por su partido para cada cargo. Sólo puede votar en las elecciones primarias celebradas por el partido al que USTED pertenece. Por ejemplo, si usted es miembro del Partido Familias Trabajadoras, sólo puede votar en las primarias del Partido Familias Trabajadoras, no en las del partido Demócrata o Republicano.

Las elecciones primarias se celebran cuando más de un candidato desea ser nominado por su partido y ha reunido con éxito todos los requisitos para ser incluido en la papeleta para dichas elecciones primarias. Si solo hay un candidato que espera la nominación de su partido, entonces no se llama a elecciones primarias para dicho cargo.

¿Qué pasa si no encuentran mi nombre en la lista cuando vaya a votar?

Primero, compruebe que va a utilizar la máquina de votar adecuada para su distrito de la asamblea y electoral. Los números de su distrito de la asamblea y electoral están impresos en la etiqueta de dirección de esta Guía. Además están

impresos en la tarjeta que la Junta Electoral envía a todos los votantes inscritos. También puede pedir ayuda a un trabajador electoral. Normalmente, deberá votar en una máquina específica aunque haya varias máquinas de votar en su local de votación.

Después de confirmar que va a utilizar la máquina correcta, si su nombre no está en el registro electoral, es posible que la Junta Electoral no haya recibido su formulario de inscripción. Si usted piensa que cumple los requisitos necesarios para votar, **puede hacerlo**. Para ello, pida una **papeleta bajo declaración jurada**, o sea una papeleta de papel. Tome el sobre y la papeleta que le entregue la persona encargada y vaya a la cabina de cartón. Complete los datos que se piden en el sobre. Emita sus votos en la papeleta con un lápiz o una pluma de tinta azul o negra llenando los óvalos al lado de los nombres escogidos. Recuerde que no debe hacer ninguna otra marca en la papeleta. Doble la papeleta y póngala en el sobre. Selle el sobre y déselo a la persona encargada. Después de las elecciones, la Junta Electoral comprobará sus registros y su voto se tendrá en cuenta si usted cumple los requisitos necesarios para votar. De lo contrario, recibirá una notificación en la que se le informará que no cumple los requisitos, además de un formulario de inscripción para futuras elecciones.

¿Qué pasa si no puedo acudir a las urnas el día de las elecciones?

Puede votar mediante papeleta para votantes ausentes si no puede acudir a las urnas por diferentes motivos, por ejemplo, si se encuentra estudiando en otro lugar, está de vacaciones u hospitalizado, o si tiene alguna discapacidad. Para votar usando una papeleta para votantes ausentes, debe llenar una solicitud para obtener una papeleta para votantes ausentes. Para estas elecciones primarias, las solicitudes de papeletas para votantes ausentes debidamente completadas deben contar con el **matasellos** de la oficina de correo estampado a más tardar el 8 de septiembre de 2009 o se deben **entregar personalmente** en la oficina local de la Junta Electoral hasta las 5:00 p.m. del 14 de septiembre de 2009.

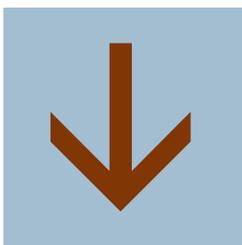
Si presenta su solicitud de papeleta para votantes ausentes en persona en la oficina de la Junta Electoral de su condado, recibirá su papeleta inmediatamente. También puede pedir que se la envíen por correo. Complete la papeleta para votantes ausentes y envíela por correo (debe tener el matasellos estampado a más tardar el 14 de septiembre de 2009) a la oficina de la Junta Electoral **de su condado** o entréguela en persona en dicha oficina (antes de las 9:00 p.m. del 15 de septiembre de 2009).

Es posible que pueda votar en persona (**"Votación en persona por ausencia"**) en la oficina de su condado de la Junta Electoral. La **Votación en persona por ausencia** comienza en cuanto las papeletas se encuentran disponibles (por lo menos 32 días antes de una elección) y termina el día anterior a dicha elección. Llame al número 866-VOTE-NYC para averiguar si este tipo de votación está disponible en su condado para esta elección.



Debo...

- Inscribirme para votar
- Obtener una papeleta para votantes ausentes
- Dar el cambio de mi dirección
- Afiliarme a un partido político
- Cambiar mi afiliación a un partido
- Averiguar si estoy inscrito para votar en la Ciudad de Nueva York
- Preguntar si mi partido celebrará elecciones primarias
- Averiguar dónde debo votar



Si necesita información sobre la votación y tiene preguntas, comuníquese con la Junta Electoral de la Ciudad de Nueva York (BOE) llamando al teléfono 866-VOTE-NYC (866-868-3692; 212-487-5496 *para las personas con dificultades auditivas*), o visitando el sitio web www.vote.nyc.ny.us, o acuda en persona a la oficina local de la Junta Electoral:

Oficina general

32 Broadway, 7th Floor
New York, NY 10004
(212) 487-5300

Manhattan

200 Varick Street, 10th Floor
New York, NY 10014
(212) 886-2100

Brooklyn

345 Adams Street, 4th Floor
Brooklyn, NY 11201
(718) 797-8800

Queens

126-06 Queens Boulevard
Kew Gardens, NY 11415
(718) 730-6730

El Bronx

1780 Grand Concourse, 5th Floor
Bronx, NY 10457
(718) 299-9017

Staten Island

1 Edgewater Plaza, 4th Floor
Staten Island, NY 10305
(718) 876-0079

La oficina general (ubicada en el N° 32 de Broadway) estará abierta hasta la media noche del **viernes, 9 de octubre de 2009** para recibir las inscripciones electorales de última hora para las **elecciones generales**.

SUS DERECHOS COMO VOTANTE

TIENE DERECHO A VOTAR EN LAS ELECCIONES PRIMARIAS DEL 15 DE SEPTIEMBRE DE 2009 SI:

- Está inscrito como votante y está afiliado a un partido que convoca una elección primaria.
- Se encuentra dentro del local de votación a más tardar a las 9:00 p.m. del día 15 de septiembre.

EN CUALQUIER ELECCIÓN TIENE EL DERECHO DE:

- Recibir ayuda en la máquina de votar por parte de cualquier persona de su elección (salvo su empleador o el representante de su sindicato), incluso del personal electoral capacitado, si no sabe leer, no puede ver los nombres impresos en la papeleta electoral, no puede hacer funcionar las palancas, no puede entrar en la cabina de la máquina de votar a no ser que le ayude otra persona, o no habla inglés y necesita un intérprete (en algunos locales selectos, se encuentran a su disposición intérpretes de la Junta Electoral para ayudar a los votantes). Llame al 866-VOTE-NYC para obtener información adicional, incluso cuáles son los locales de votación en los que habrá intérpretes y para qué idiomas.
- Preguntar a los trabajadores electorales cómo se usa la máquina de votar.
- Llevar consigo material dentro de la cabina de votación, incluso esta Guía para Votantes. (Tenga la bondad de retirar estos materiales cuando haya terminado de votar).
- Votar por medio de una papeleta electoral de papel si la máquina de votar está dañada.
- Votar utilizando una "papeleta bajo declaración jurada" (*affidavit ballot*) si su nombre no aparece en la lista de votantes de su local de votación.

SI SE INSCRIBIÓ RECIENTEMENTE PARA VOTAR, ES POSIBLE QUE DEBA PRESENTAR UN DOCUMENTO DE IDENTIDAD PARA PODER VOTAR EN ESTAS ELECCIONES. Si no puede o elige no presentar un documento de identidad, puede votar utilizando una papeleta bajo declaración jurada.

BIENVENIDO A SU GUÍA PARA VOTANTES DE LA CIUDAD DE NUEVA YORK



CADA CUATRO AÑOS EN LA CIUDAD DE NUEVA YORK

se convocan elecciones para los cargos públicos. Este año, usted emitirá sus votos para los cargos de alcalde, defensor público, contralor, presidente del condado y su concejal. Esta Guía para Votantes le brinda las reseñas de los candidatos que se postulan a estos cargos para que pueda compararlos y tomar una decisión con conocimiento de causa cuando vaya a votar.

El primer paso son las elecciones primarias del 15 de septiembre, mediante las cuales los candidatos esperan ser nominados por los partidos principales para que puedan postularse en dicha capacidad en las elecciones generales. Usted debe estar afiliado a un partido para votar en sus elecciones primarias. Algunos partidos no convocarán elecciones primarias y, en algunos casos, sólo habrá un candidato que espera ser nominado, en cuyo caso no se necesitará una elección primaria. Sin embargo, si recibió esta Guía para Votantes por correo, usted reúne los requisitos para votar en las elecciones primarias. Pase la página para leer directamente las reseñas de los candidatos que se postulan a los cargos en las elecciones primarias, comenzando por los candidatos para cargos de toda la ciudad.

Puede obtener más información sobre los candidatos que se presentan a cargos de toda la ciudad mirando los debates entre ellos. Además puede mirar las reseñas de los candidatos en el Video de la Guía para Votantes de la ciudad por televisión o en la Internet. Encuentre información sobre las emisiones de ambos programas más adelante en esta Guía, o visite www.nyccfb.info/voterguide para obtener más información y vínculos a contenido en línea.

Para leer más sobre la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales, pase a la página 20.

ÍNDICE

Sus derechos como votante2

Preguntas Frecuentes sobre la Votación2

RESEÑAS DE LOS CANDIDATOS

Candidatos de toda la ciudad4

Candidatos Locales10

Cómo Usar la Máquina de Votar20

Programa de Financiamiento de Campañas
Electorales de la Ciudad de Nueva York20

OBTENGA MÁS INFORMACIÓN EN LÍNEA

Esta Guía para Votantes está disponible en línea y contiene vínculos a otras fuentes de información, que incluyen:

El Video de la Guía para Votantes, que será emitido la semana anterior a las elecciones por el canal 74 de NYC TV y por el canal de cable NY Nonstop de la NBC. Puede encontrar más información en www.nyc.gov/videovoter. ¿Se perdió las declaraciones de sus candidatos en la televisión? Encontrará vínculos a los videos de las declaraciones de cada candidato en la Guía para Votantes en línea de la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales en www.nyccfb.info/voterguide.

La **Guía Judicial para Votantes** en línea (www.nycourts.gov/vote) ofrece información sobre los candidatos para juez de Nueva York. Esta guía fue realizada por el Centro de Ética de la Campaña Judicial (JCEC), que forma parte del Sistema Judicial Unificado de NY.

La aplicación **Encuentre a su representante**, proporcionada por la Comisión de Asistencia al Votante (VAC) en www.nyc.gov/html/vac, le indica los nombres y la información de contacto de todos los representantes (locales, estatales y federales) cuando ingresa su dirección. El sitio web de la VAC también ofrece vínculos e información de votación adicional.

¿A DÓNDE ME DIRIJO PARA VOTAR?

Visite el sitio web de la Junta Electoral, www.vote.nyc.ny.us y utilice su buscador de locales de votación, o comuníquese directamente con la Junta Electoral de su condado (la información se encuentra en la página 2).

SI NO ESTÁ SEGURO DE CUÁL ES SU DISTRITO MUNICIPAL

lo encontrará en su etiqueta de correo
El número de su distrito está impreso debajo de su nombre y dirección.

**PARA SU
INFORMACIÓN**



Nueva York ha sido la ciudad más poblada del país desde 1790. Tiene 28,000 acres de zonas verdes municipales y el Parque Central es el parque municipal más visitado de los Estados Unidos.

CANDIDATOS DE TODA LA CIUDAD

ALCALDE El alcalde es el director ejecutivo de la Ciudad de Nueva York, responsable de la eficacia e integridad de las operaciones del gobierno de la ciudad. Entre las numerosas tareas del alcalde se incluyen la nominación y destitución de los jefes de agencias y los comisionados de los organismos designados por el alcalde, la designación de los miembros de muchas secretarías, comisiones y juntas públicas y la propuesta de un presupuesto para la Ciudad de Nueva York. Además, el alcalde está facultado para vetar las decisiones sobre el uso de los terrenos y las leyes dictadas por el Concejo Municipal. El alcalde gana un salario anual de \$195,000.

PRIMARIA DEMÓCRATA

Tony Avella
Jimmy McMillan

Roland Rogers
William C. Thompson, Jr.

CONTRALOR El contralor es el director financiero de la ciudad. Las obligaciones del contralor incluyen: mantener informados al alcalde y al Concejo Municipal sobre el estado financiero de la ciudad; hacer recomendaciones sobre las operaciones, políticas fiscales y transacciones financieras municipales; auditar los organismos municipales e investigar todos los asuntos relacionados con las finanzas municipales; inscribir y auditar contratos; emitir y vender obligaciones municipales; administrar los fondos de amortización, fideicomisos y fondos de pensiones municipales; y conducir una evaluación para eliminar los derroches y el fraude en las transacciones realizadas por la ciudad. El contralor gana un salario anual de \$160,000.

PRIMARIA DEMÓCRATA

Salim Ejaz
Melinda Katz

John C. Liu
David I. Weprin
David Yassky

DEFENSOR PÚBLICO En su capacidad de intermediario, el defensor público supervisa la gestión de los programas de información pública y quejas sobre servicios de los organismos municipales, e investiga y trata de resolver las quejas sobre numerosos servicios públicos. En ausencia del alcalde, el defensor público se desempeña en dicha capacidad; si se produce una vacante, el defensor público ejerce como alcalde hasta que se convoque una elección especial. Además el defensor público está a cargo de presidir las reuniones del Concejo Municipal y puede promover leyes locales. El defensor público gana un salario anual de \$150,000.

PRIMARIA DEMÓCRATA

Bill de Blasio
Eric Gioia

Mark Green
Norman Siegel
Imtiaz Shabbir Syed



Tony Avella
ALCALDE

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejal

HISTORIAL PROFESIONAL: Asesor de los Alcaldes Koch y Dinkins; activista comunitario por mucho tiempo en grupos vecinales

HISTORIAL EDUCATIVO: Licenciatura en Ciencias Políticas, Hunter College

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Sierra Club, Asociación Nacional para Mejorar la Posición de la Gente de Color (NAACP), las organizaciones Caballeros de Colón y Caballeros de Pitias y la Sociedad Masónica

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Concejo Municipal, desde 2002

Póngase en contacto con mi campaña: info@tonyavellaformayor.com
Vía Internet en: www.tonyavellaformayor.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Nueva York es una ciudad de vecindarios. Sin embargo, con el gobierno de Bloomberg, nuestros vecindarios han quedado relegados, y se han antepuesto los intereses de Wall Street y de los promotores inmobiliarios. Tony Avella preservará el encanto y el estilo de nuestras comunidades y pondrá fin a la edificación excesiva que ha menoscabado nuestra calidad de vida, abarrotado nuestras escuelas, aumentado el tráfico y sobrecargado nuestra infraestructura. Tony despojará a la industria inmobiliaria de su influencia política.

Crearé nuevas viviendas asequibles y mantendrá las que ya existen al mismo tiempo. Tony reformará el proceso de planificación municipal para dar a cada ciudadano en cada manzana la posibilidad real de expresar su opinión sobre lo que ocurre en su vecindario, defenderá a los arrendatarios de los arrendadores inescrupulosos y ampliará el acceso a las zonas costaneras, parques y espacios abiertos.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Tony regulará los bienes raíces comerciales para proteger a las pequeñas empresas contra los aumentos de alquiler. Alentará la participación de directores, maestros y padres en la reforma del Departamento de Educación, pondrá fin a la práctica de "enseñar para pasar exámenes" y contratará a un educador para que se desempeñe como el próximo canciller. Tony mejorará los servicios prestados a las personas de la tercera edad, los jóvenes y los Veteranos de Guerra así como el bienestar de los animales. Hará realidad el servicio bibliotecario todos los días de la semana, trabajará para restablecer una matrícula gratuita en The City University of New York y adoptará ideas innovadoras para el transporte, como por ejemplo trenes ligeros para que las tarifas del tren subterráneo y los autobuses se mantengan bajas.

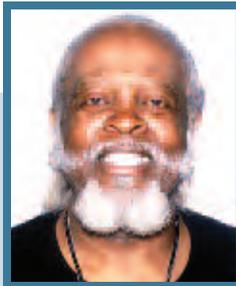
3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Tony Avella es el único candidato a Alcalde que ha defendido todo el tiempo nuestros vecindarios, nuestras escuelas y los puestos de trabajo para empleados agremiados. Los principios y la ética de Tony no están a la venta. Posee antecedentes comprobados como reformador y defensor de las familias de clase media y trabajadora. En sus ocho años en el Concejo Municipal, ha enfrentado los intereses personales de los políticos y contribuido a combatir la iniciativa de Bloomberg de eliminar los plazos del mandato. El gobierno de Avella permitirá que cada neoyorquino exprese realmente su opinión en el gobierno municipal y garantizará que se escuche la voz de la gente.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Jimmy McMillan
ALCALDE

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Activista en Alquileres y Fundador del movimiento Rent Is Too Damn High (Alquileres Infernalmente Altos)

HISTORIAL PROFESIONAL: Cartero jubilado

HISTORIAL EDUCATIVO: Graduado en Investigaciones de Seguridad Privada (c1989)

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Asociación de veteranos *Veterans Quality of Life*

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Ejército de los Estados Unidos, veterano de la Guerra de Vietnam (3 estrellas de bronce) 1966-67-68

Póngase en contacto con mi campaña: jimmymcmillan09@aol.com
Vía Internet en: www.mcmillan09.org

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Alquileres Infernalmente Altos- Congelar Alquileres-Reducción de Alquileres-Reversión de Alquileres. (las personas deben tener dinero para gastar). Nuestro plan creará de 3 a 6 millones de puestos de trabajo que generarán de 3 a 6 mil millones de superávit en dólares. Saque las cuentas un cálculo de 10 millones de residentes de Neoyorquinos de Brooklyn, el Bronx, Staten Island, Manhattan y Queens no tendrán que aguantar más el acoso de los "Arrendatarios". El Rescate y el Estímulo no sólo nos darán la oportunidad de reducir los alquileres. Los

arrendatarios con violaciones, los edificios sin registro y otros nos dan la oportunidad de bajar los alquileres. La fiesta se terminó.

Alquileres Infernalmente Altos.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Los inquilinos pagarán \$550 por mes de alquiler en edificios construidos antes de 2001, y \$750 por mes en edificios construidos después de 2001. El Proyecto de Ley de Vivienda de Emergencia para los Desamparados hará ilegal que exista un edificio abandonado en cualquier lugar de los 5 condados. Gracias al rescate de \$800 mil millones de dólares y el estímulo de \$787 mil millones de dólares, y ahora usted es propietario del 60% de (GM) General Motors. Los residentes de Nueva York han aportado casi \$6 mil dólares para el Rescate y el Estímulo. Matrícula universitaria GRATUITA, exención o perdón de los préstamos estudiantiles por su contribución al Rescate y el Estímulo. FRAUDE HIPOTECARIO, y Discriminación en la Vivienda, también pedimos reducciones de las hipotecas y en algunos casos exención de la hipoteca. Fraude y corrupción que involucra a todas las agencias federales, estatales y locales: (1) La Asociación Hipotecaria Nacional Federal (Fannie Mae). (2) La Corporación Hipotecaria Federal de Vivienda (Freddie Mac). (3) Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de los Estados Unidos (HUD). (4) Departamento de Preservación y Desarrollo de la Vivienda (HPD) del Estado de Nueva York. (5) Departamento de Vivienda y Renovación Comunitaria (DHCR) del Estado de Nueva York. (6) Junta de Pautas para el Alquiler. (7) Junta para el Control de Alquileres. (8) Junta para la Estabilización de los Alquileres. Alquileres Infernalmente Altos.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Los Alquileres Infernalmente Altos.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Roland Rogers
ALCALDE

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Director Ejecutivo de BASN. LLC

HISTORIAL PROFESIONAL: Presidente del Comité para Celebrar el 350º Aniversario de la Ciudad de Nueva York; administra agencias de publicidad para los deportes en los Estados Unidos y China

HISTORIAL EDUCATIVO: Cursó estudios en SUNY en Buffalo y enseñó inglés a periodistas chinos en Shanghai, China. Se desempeñó como consultor de mercadotecnia para nuevos negocios para el Museo de Historia Financiera de los Estados Unidos en el Distrito de Wall Street en 1998

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Durante diez años, el Sr. Rogers también fungió como Presidente y Presidente del Consejo de Administración de *New York City 350th Anniversary Committee Inc.*, que organizó la celebración de la historia y el patrimonio valiosos y de larga data de la Ciudad de Nueva York, aumentó la concienciación de su orgulloso pasado y fomentó el orgullo por la comunidad en los vecindarios de toda la ciudad. Promovió numerosos eventos especiales y cumplió un rol fundamental en la promoción de las bases de la comunidad cultural en toda la ciudad. Fue candidato a alcalde en las elecciones primarias de la Ciudad de Nueva York en 1997

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Tuvo una participación muy activa en el nivel de política entre la gente como estrategia clave para un político muy conocido en su exitosa campaña para ser nominado en las elecciones primarias para la Alcaldía de Buffalo

Póngase en contacto con mi campaña: rrogers@nyc.rr.com
Vía Internet en: <http://RR4mayornyc.com> <http://nyc350.org>

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Un modelo de gobierno basado en la gente en vez de las autoridades. La gente de la Ciudad de Nueva York debe convertirse en los árbitros finales de su inversión personal en esta ciudad, donde ya no se tolerará la hipocresía y donde habrá una transparencia institucional junto con un renovado sentido de responsabilidad.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

En una crisis económica, las pequeñas empresas constituyen el alma de cualquier ciudad y en 2009, están relacionadas intrínsecamente con el éxito de la Ciudad de Nueva York. Encontraré formas innovadoras para garantizar que las comunidades sean más dinámicas en aquellas áreas que han estado en crisis por décadas y que ofrezcan la oportunidad de una nueva vida a las personas que desean formar parte del proceso, cualquiera sea el color de su piel, su origen étnico o su credo.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

NO soy un político sino un ciudadano que se postula a un cargo político. Los otros candidatos aspiran a convertirse en políticos de carrera, a formar parte de un sistema, lo que alienta la ambición, el control y la corrupción en el gobierno actual mediante una mala administración de los fondos públicos. Amo la Ciudad de Nueva York y, a diferencia de los otros candidatos, no consideraría comprar votos para ser elegido, infringir las leyes por las que la mayoría de las personas han votado en un referendo público ni pagar para participar con el dinero público.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. No participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

William C. Thompson, Jr. ALCALDE

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Contralor de la Ciudad de Nueva York

HISTORIAL PROFESIONAL: Finanzas Públicas

HISTORIAL EDUCATIVO: Licenciatura en Letras, Ciencias Políticas, Tufts University

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Miembro del Consejo de Administración, Tufts University; miembro en virtud del cargo: Museo de Historia Natural de los Estados Unidos, Museo de los Niños de Brooklyn, Sistema de Bibliotecas Públicas de Queens, Sociedad para la Conservación de la Flora y Fauna Silvestre de Nueva York y todos los Distritos para la Mejoría de los Negocios de la Ciudad de Nueva York

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Miembro y Presidente; Comité de Educación de la Ciudad de Nueva York; Presidente Interino del Condado de Brooklyn; Asistente Administrativo legislativo

Póngase en contacto con mi campaña: info@thompson2009.com
Vía Internet en: www.thompson2009.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? En mi capacidad de Alcalde, asignaría una prioridad fundamental a la expansión de la economía y la generación de empleos. Pondría a todos los neoyorquinos a trabajar de nuevo concentrándome en el desarrollo

económico en todos los condados, expandiendo industrias exitosas, identificando nuevas oportunidades de negocios y garantizando que todos los neoyorquinos tengan las destrezas profesionales requeridas para encontrar un trabajo bien remunerado. Me concentraré en soluciones a largo plazo que garanticen que nuestras comunidades sean valoradas tanto como Wall Street.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

La mayor responsabilidad de cualquier Alcalde es garantizar que todos los neoyorquinos de todos los vecindarios tengan la oportunidad de hacer realidad sus sueños. En mi capacidad de Alcalde:

Convertiré a Nueva York en una ciudad más habitable y más asequible,

Brindaré a cada niño una educación de calidad y respetaré el importante rol de los padres y educadores al mismo tiempo,

Garantizaré que todos los neoyorquinos vivan en una ciudad saludable y segura, y

Mejoraré el acceso a servicios sociales esenciales para ayudar a los neoyorquinos que pasan por dificultades económicas.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Como neoyorquino de toda la vida, conozco los vecindarios de nuestra Ciudad y los desafíos diarios que enfrentan los neoyorquinos de todos los niveles sociales. En mi capacidad de funcionario financiero principal de la Ciudad de Nueva York en los últimos siete años, he logrado que el gobierno municipal funcione más eficazmente y mejor. Aprovecharé mi experiencia ejecutiva, mis destrezas de gestión fiscal y mi comprensión de las necesidades de los neoyorquinos para promover el progreso de esta ciudad.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

DEFENSOR PÚBLICO PRIMARIA DEMÓCRATA

Bill de Blasio DEFENSOR PÚBLICO

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejal de la Ciudad de Nueva York; Director, Comité para el Bienestar General

HISTORIAL PROFESIONAL: Gerente de Campaña de la candidatura de Hillary Clinton al Senado de Estados Unidos en el 2000; Director Regional del Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de EUA; Ayudante del Alcalde David Dinkins

HISTORIAL EDUCATIVO: Maestría de la Facultad de Asuntos Internacionales y Públicos Columbia University; Licenciatura New York University

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Partido Familias Trabajadoras

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Concejal de la Ciudad de Nueva York por el Distrito N° 39 (Brooklyn) 2002 al presente; Miembro de la Junta Comunitaria Escolar N° 15

Póngase en contacto con mi campaña: deblasio2009@gmail.com
Vía Internet en: <http://www.billdeblasio.com>

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Los neoyorquinos necesitan un líder fuerte e independiente en el gobierno Municipal que luche por nuestros vecindarios y nuestras familias. En tiempo de crisis económica, tenemos que ayudar a quienes no

pueden ayudarse a sí mismos. Como Defensor Público, seré un defensor de los niños de la Ciudad de Nueva York; los pobres y los vulnerables; y los residentes a quienes nadie les sirve y nadie ve, cuyas voces la Alcaldía ignora con demasiada frecuencia. Los neoyorquinos que no tienen un cabildero o que no forman parte de un grupo con intereses especiales pueden y deben tener un protector en el Defensor Público. Estas son las personas que mantienen la Ciudad de Nueva York funcionando, sin embargo estas son las personas que más necesitan un defensor.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Con dos niños en las escuelas públicas de la Ciudad de Nueva York, entiendo la importancia de una educación de calidad. Como Defensor Público, lucharé por reducir el número de niños en las clases, hacer las escuelas más seguras, y evitar los recortes de fondos a los salones de clase. También trabajaré para asegurarme de que los neoyorquinos de cada vecindario tengan hospitales que estén abiertos y listos para atender.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Mi esposa Chirlane McCray y yo escogimos vivir y criar a nuestros dos hijos aquí porque la Ciudad de Nueva York es una comunidad vibrante y diversa donde aquello que te distingue es lo que te hace especial. Pero, con demasiada frecuencia, la Alcaldía no escucha las voces del pueblo, los vecindarios no reciben el apoyo que necesitan, y las voces de los ricos y poderosos ahogan las de los demás. La función que ejercí durante la lucha para poner límites a los mandatos es la función que ejerceré como Defensor Público: organizar y darle el poder a las comunidades para levantarse y enfrentar al alcalde cuando no tiene la razón. Trabajaré para restaurar esta visión de la Ciudad de Nueva York, donde valoramos las diferentes culturas, comunidades, y puntos de vista.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Eric Gioia DEFENSOR PÚBLICO

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejal

HISTORIAL PROFESIONAL: Electo en 2001 para representar el Oeste de Queens; Presidente del Comité de Supervisión e Investigaciones del Concejo

HISTORIAL EDUCATIVO: Asistió a la escuela pública N° 11, la escuela intermedia N° 125, y a la secundaria St. Francis en Queens; trabajó por las noches como conserje y miembro de SEIU 32BJ para pagar la carrera en NYU; Georgetown Law School

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: No corresponde

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Secretario de Juzgado, Oficina del Asesor Legal de la Casa Blanca del Presidente Clinton

Póngase en contacto con mi campaña: teamgioia@ericgioia.com
Vía Internet en: www.EricGioia.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Debe hacerse mucho más para la clase media en la ciudad de Nueva York, y para aquellos que luchan para alcanzarla. A la gente trabajadora le está resultando más difícil desenvolverse. Con la subida del precio de los alimentos y de los servicios públicos y el aumento de los alquileres, se está exprimiendo a la clase media. Esto no es simplemente otro problema, para mí, se trata

de asegurarse de que haya un lugar en esta ciudad para las familias de clase media como la mía. Seré un Defensor Público que hace más que hablar por hablar a los residentes trabajadores de Nueva York. Tengo una trayectoria comprobada de mejora de escuelas, lucha por viviendas asequibles y promoción de trabajos con salarios verdaderos.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

El gobierno debería trabajar *para* la gente, no en su contra. Por ejemplo, 200,000 niños de nuestro municipio tienen el derecho a una atención de la salud gratuita, pero no la reciben porque nadie del gobierno les informa. Como Defensor Público, reduciré la burocracia y trabajaré con las escuelas y los hospitales municipales para asegurarme de que los niños obtengan la atención de la salud que necesitan. Continuaré denunciado la mala administración y los despilfarros del gobierno, tal como lo he hecho como Presidente del Comité de Investigaciones del Concejo Municipal.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Necesitamos alguien en el Municipio que haga más que sólo hablar. Necesitamos alguien que escuche, se arremangue las mangas y se ponga a trabajar para encontrar soluciones a los problemas comunes que enfrentan los residentes de Nueva York. Tengo una trayectoria de escuchar los problemas de las personas y hacer que las cosas se lleven a cabo, desde reducir la burocracia de los cupones para alimentos que impidió que las personas con hambre de Nueva York recibieran ayuda, hasta rembolsar a los maestros cuando pagan de su propio bolsillo los suministros escolares, y sacar de las viviendas públicas a los delincuentes sexuales inscritos. Si me eligen como su próximo Defensor Público, me levantaré todos los días y saldré a trabajar para los arduos trabajadores de Nueva York que muy a menudo se sienten invisibles ante el Municipio.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Mark Green DEFENSOR PÚBLICO

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Presidente, *Air America Radio*; Presidente, Proyecto para una Nueva Democracia

HISTORIAL PROFESIONAL: Ex Defensor Público; Abogado de Interés Público; Autor/Redactor de 22 libros sobre Gobierno/Asuntos Públicos; Profesor de New York University

HISTORIAL EDUCATIVO: Facultad de Derecho, Harvard, 1970; Facultad de Letras y Ciencias de Cornell University, 1967

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: No se indicó

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Comisionado, Departamento de Protección al Consumidor de la Ciudad de Nueva York, de 1990 a 1993; Defensor Público de la Ciudad de Nueva York, de 1994 a 2001

Póngase en contacto con mi campaña: contact@markgreen.com
Vía Internet en: <http://www.markgreen.com>

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Desarrollo Económico, Debemos aprovechar el valioso recurso representado por los trabajadores más innovadores del país para crear nuestra próxima economía. Para convertirnos en la "una Ciudad Creativa", debemos promover las pequeñas empresas, reactivar la fabricación por nichos y generar más "empleos ecológicos" a través de auditorías de energía y mayor conservación, como se describe en mi "Plan para una Ciudad más Ecológica" en [MarkGreen.com](http://www.MarkGreen.com).

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Me concentraría en mejorar nuestras escuelas a través de un mejor reclutamiento de maestros y clases con menos alumnos, más viviendas asequibles y un mejor uso de la tecnología para modernizar nuestro sistema de transporte.

Una mayor transparencia del gobierno puede derribar las paredes entre los ciudadanos y la Municipalidad. Convocaría nuevamente a una junta vecinal en cada barrio de nuestra Ciudad. La única forma de comprender cada comunidad es acudir allí y escuchar a todos.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Conozco el trabajo porque lo he hecho. Como su Defensor Público y Comisionado de Protección al Consumidor, expresé una opinión progresista y tajante para reducir la discriminación racial, impedir que las compañías despidan a víctimas de la violencia doméstica y poner fin a las campañas a favor del tabaco, destinadas a los jóvenes. Volvería a hacerlo.

Mi meta siempre ha sido ahorrarle dinero y proteger su salud...y buscar nuevas soluciones para viejos problemas. Como mi propuesta para la creación de la línea telefónica de asistencia número 311 en 2001 que se puso en práctica más tarde. Pero como ninguno de nosotros es tan inteligente como todos nosotros juntos, lo aliento a que visite la página electrónica [MarkGreen.com](http://www.MarkGreen.com) para compartir sus propias ideas nuevas.

Todos juntos podemos generar un cambio progresista en la Ciudad de Nueva York de la misma forma que el presidente Obama lo está generando en Washington.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Norman Siegel DEFENSOR PÚBLICO

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Abogado de Derechos Civiles

HISTORIAL PROFESIONAL: *MFY Legal Services*, Director de Proyectos; Director Ejecutivo; Práctica Privada, representa familias de las víctimas del 11 de septiembre y las partes en el proceso legal que desafían el derecho de expropiación en West Harlem/Manhattanville

HISTORIAL EDUCATIVO: Escuela Secundaria New Utrecht; Brooklyn College; Facultad de Derecho de NYU

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Miembro de la Junta, Fundación Jackie Robinson; Tesorero, Fundación Amadou Diallo; Asesor legal, *Skyscraper Safety Campaign*

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Miembro, Grupo de Trabajo del Alcalde para las Relaciones Policía-Comunidad de 1997 a 1998

Póngase en contacto con mi campaña: info@normansiegel.com
Vía Internet en: www.normansiegel.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Revitalizar nuestra economía. Esta recesión es un desafío grande, pero es también una oportunidad de innovar nuestro gobierno. Un Defensor Público que identifica problemas, defiende soluciones y apoya las

pequeñas empresas envía un fuerte mensaje de que el gobierno municipal se preocupa por nuestras dificultades económicas y está dispuesto a explorar nuevas formas de prestar servicios en un periodo de ingresos reducidos. Siempre nos hemos destacado en los momentos difíciles y saldremos adelante en 2009 y 2010.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Educación Pública. Debemos ofrecer a todos los jóvenes educación de calidad y garantizar que los padres sean respetados y participen en el proceso.

La vivienda asequible es crucial cuando los maestros, policías y bomberos no pueden vivir en los vecindarios en los que prestan servicio a causa de los precios.

Los empleos relacionados con la ecología son una propuesta en la que no se puede perder. Podemos mejorar la infraestructura de la ciudad y hacerla más sostenible en términos ambientales, proporcionando al mismo tiempo a los neoyorquinos trabajos bien remunerados.

Igualdad. Necesitamos superar la discriminación con base en la raza, género, orientación sexual, religión, edad y discapacidad física.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

He dedicado mi carrera a la imparcialidad, igualdad y justicia para todos. Abriría una oficina en cada condado de manera que las personas tengan un foro para ventilar sus quejas. Hay muchos neoyorquinos que todavía se atreven a soñar en cómo deberían ser las cosas, y no simplemente en cómo son. Juntos, podemos hacer que esos sueños sean realidad.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Imtiaz Shabbir Syed DEFENSOR PÚBLICO

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: ABOGADO

HISTORIAL PROFESIONAL: CONTADOR PÚBLICO

HISTORIAL EDUCATIVO: Maestría en Derecho (Comercial y Tributario); Maestría (Economía); ACMA (Londres) ACIS (Londres)

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Colegio de Abogados de la Corte Suprema de Estados Unidos; Colegio de Abogados del Condado de Nueva York; Sindicato de Trabajadores Independientes

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Ofreció asesoramiento jurídico y realizó actividades sin cobrar honorarios

Póngase en contacto con mi campaña: attorneysupcourt@aol.com
Vía Internet en: www.imtiazsyed.com (sitio web en construcción)

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? La generación de puestos de trabajo durante esta crisis económica.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Una reforma migratoria integral, viviendas asequibles, otorgamiento de crédito a pequeñas empresas, mejora de la calidad de vida, Participación de los padres en el Control de las Escuelas instando a que el Alcalde conceda dos de los seis puestos de la Junta de Políticas Educativas al Defensor Público, quien representará una educación pública de calidad, y ejerciendo cierto control financiero para supervisar las autorizaciones discrecionales de importantes proyectos que requieran una gran inversión de capital.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Mi trabajo durante más de 25 años como Economista, Banquero, Contador en el área de Gestión y Costos, Perito Administrativo, Consultor de Gestión, analista de políticas fiscales y presupuestarias y Abogado me ha permitido adquirir una gran experiencia para representar mejor los intereses públicos en la Ciudad de Nueva York. Debido a mi contacto con la comunidad en general al prestar mis servicios jurídicos, me he familiarizado con los problemas diarios que los residentes de la Ciudad de Nueva York enfrentan. Estoy muy consciente de sus necesidades porque soy, también, un ciudadano y he sufrido los mismos problemas en los últimos 30 años al vivir en apartamentos arrendados y al trasladarme a mi trabajo en los trenes subterráneos.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Salim Ejaz
CONTRALOR



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata
OCUPACIÓN: Director, Auditoría - Recientemente Retirado
HISTORIAL PROFESIONAL: 40 años de experiencia financiera; ocupé altos cargos de gerencia en entidades comerciales y gubernamentales. Durante los últimos 12 años, trabajé como Director de Auditoría de un gran gobierno local, donde denuncié un derroche de \$500 millones
HISTORIAL EDUCATIVO: Contador Público Certificado (CPA), Contador de Costos y Administración, Contador Autorizado
AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Fui Vicepresidente de un Club Demócrata local
EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: 12 años en un cargo de alta gerencia de un gran gobierno local
 Póngase en contacto con mi campaña: sal@salejaz.com
 Vía Internet en: <http://www.salejaz.com>

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Gracias a mi vasta experiencia práctica en altos cargos de gerencia financiera tanto en sectores comerciales como gubernamentales, conozco áreas donde se pueden ahorrar cientos de millones de dólares.

Mis objetivos inmediatos serán: eliminar el derroche y el fraude; mejoras rápidas y significativas en la productividad; mayor transparencia; abolir el favoritismo.

Los grandes ahorros que se lograrán a través de mis esfuerzos estarán disponibles para **EMPLEOS, REDUCCIÓN DE IMPUESTOS, VIVIENDAS y EDUCACIÓN.**

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

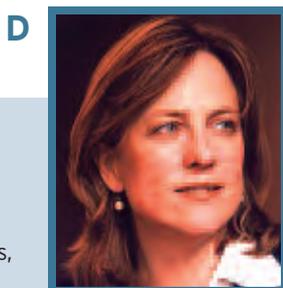
Una de las funciones más importantes del Contralor es administrar los fondos de pensión. Hubo acusaciones de fraude durante el ejercicio del Sr. Hevesi como Contralor. Yo reformaré el sistema completo. Mi meta será una total transparencia, para asegurar que no exista ninguna posibilidad de que los ahorros bien ganados de los contribuyentes sean desaprovechados o malversados.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Estos tiempos turbulentos con cada vez más pérdidas de empleos, una alarmante tasa de ejecuciones hipotecarias y un aumento masivo de impuestos, exigen que el Contralor, su auditor fiscal, tenga la experiencia y la capacitación profesional adecuadas. Yo cumpla totalmente con los requisitos. El **único Contador Público Certificado postulado. 40 años de experiencia financiera**, que incluyen 12 años como Director de Auditoría del Condado de Nassau. **Mi historial de rendimiento en el que denuncié un derroche de \$500 millones es inigualable e incomparable.** Haré incluso más por nuestra gran ciudad.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Melinda Katz
CONTRALOR



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata
OCUPACIÓN: Concejala del Distrito N° 29 del Concejo Municipal de la Ciudad de Nueva York
HISTORIAL PROFESIONAL: Directora de Juntas Comunitarias, Oficina del Presidente del Condado de Queens, de 1999 a 2002; Asambleísta del Estado de Nueva York, de 1994 a 1999; Asociada, Weil, Gotshal y Manges, de 1990 a 1994
HISTORIAL EDUCATIVO: Doctorado en Derecho, Escuela de Derecho de St. John's University; Licenciatura - University of Massachusetts; Escuela Secundaria Hillcrest
AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Demócrata
EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Concejala del Concejo Municipal de la Ciudad de Nueva York y presidenta del Comité de Uso de Terrenos, de 2002 a 2009; Directora de Juntas Comunitarias, Oficina del Presidente del Condado de Queens, de 1999 a 2002; Asambleísta del Estado de Nueva York, de 1994 a 1999
 Póngase en contacto con mi campaña: melinda@melindakatzforny.com
 Vía Internet en: www.melindakatzforny.com

reintegraré todas las partes de la ciudad a la prosperidad. Las familias trabajadoras están luchando por pagar las cuentas en medio de despidos e incertidumbre. Debemos protegerlas contra nuevos impuestos y cuotas que causan que sea tan costoso para los neoyorquinos de clase media mantener su calidad de vida.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDA?

Reforzaré mis antecedentes como negociadora firme con los contratistas y crearé más viviendas asequibles, para evitar que las familias de clase media se vayan de la ciudad debido a los altos costos. Forzaré a las escuelas de la Ciudad a que rindan más cuentas estableciendo la supervisión fiscal del Departamento de Educación, porque todos los niños merecen una educación sobresaliente. Enfrentaré la codicia y el engaño de Wall Street para asegurar que paguen la parte que les corresponda de los impuestos, en lugar de pasar la carga a la clase media. Y expandiré los esfuerzos para eliminar el derroche, el fraude y la mala administración; ingresaré los contratos de la Ciudad en una base de datos en línea, para que todos podamos comprobar que las empresas con las que estemos haciendo negocios cumplan con sus compromisos.

3. ¿QUÉ LA DISTINGUE COMO LA MEJOR CANDIDATA PARA ESTE CARGO?

Como la candidata más calificada con experiencia en el sector privado y servicio en los gobiernos municipal y estatal, no sólo tengo los conocimientos y la firmeza para hacer las cosas, sino que también soy la que mejor entiende los problemas que enfrentan los neoyorquinos corrientes. Soy producto de la clase media y asistí a las escuelas públicas de Nueva York -- sé por experiencia propia lo difícil que es la vida para las familias trabajadoras cuando todos sus costos están subiendo. Seré una Contralora que asegurará que los servicios municipales funcionen para los que los necesiten.

Reproducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDA? Lucharé por las familias de clase media para crear empleos que paguen un salario vital en los cinco condados y

¿SABÍA
USTED...?

¿Sabía que puede buscar información financiera de cualquier campaña de la Ciudad de Nueva York en el sitio Web de la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales? Encuentre en Internet información sobre recaudación de fondos y gastos.

Escriba en su navegador la dirección www.nyccfb.info y visite la base de datos con características de búsqueda de la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales, ¡y comience a explorar!

John C. Liu CONTRALOR

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejale de la Ciudad de Nueva York desde 2001

HISTORIAL PROFESIONAL: Presidente del Comité de Transporte del Concejo Municipal; trabaja además en los comités de Educación, Asuntos del Consumidor, Salud, Uso de Tierras, Contratos, Superintendencia e Investigaciones y Reurbanización del Bajo Manhattan. Antes de trabajar en el Concejo Municipal, John Liu administró un equipo de actuarios en Pricewaterhouse Coopers LLP, la firma de contabilidad financiera más exclusiva del mundo, supervisando miles de millones de dólares invertidos en pensiones de compañías Fortune 500

HISTORIAL EDUCATIVO: John es un producto encomiable del sistema de educación pública desde Kindergarten hasta la universidad, lo cual constituye el fundamento de su programa para mejorar la calidad de la educación en las escuelas públicas de la Ciudad de Nueva York. John se graduó con honores en la Escuela Secundaria de Ciencias del Bronx, luego obtuvo su Licenciatura en Física Matemática en Binghamton University que forma parte del sistema SUNY

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Miembro de la Asociación Nacional para el Progreso de las Personas de Color de Queens; Presidente de *North Flushing Civic Association, Inc*; Vicepresidente del Congreso Cívico de Queens; Vicepresidente de la Asociación Demócrata Nuevo Siglo

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Miembro de la Junta Comunitaria N° 7

Póngase en contacto con mi campaña: info@liunewyork.com
Vía Internet en: www.liunewyork.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? La inversión prudente de la cuota que le corresponde a Nueva York de los fondos de la Ley para la Recuperación y Reinversión Estadounidense; ampliar las oportunidades económicas para todas las comunidades; optimizar el rendimiento de los fondos de pensión para proteger el futuro de los trabajadores de la Ciudad de Nueva York.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO? Garantizar la responsabilidad en los contratos de urbanismo de modo que las promesas se transformen en trabajos reales para los neoyorquinos; ampliar las oportunidades para las empresas de minorías y de mujeres; crear viviendas asequibles para los residentes de la Ciudad de Nueva York; erradicar el despilfarro y la mala administración fiscal en las agencias municipales y ofrecer responsabilidad y transparencia plenas respecto al gasto del dinero procedente de los impuestos que los neoyorquinos han ganado con tanto esfuerzo.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO? Mi experiencia profesional y trayectoria en administración financiera, aunado a mi conocimiento del presupuesto municipal y de las operaciones gubernamentales me señalan como la persona mejor calificada para el puesto. A través de mis audiencias del Comité de Transporte dejé al descubierto los dos conjuntos de libros de contabilidad que empleaba la Autoridad Metropolitana del Transporte; además he erradicado la mala administración financiera del Departamento de Transporte y de la Comisión de Taxis y Limosinas.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

David I. Weprin CONTRALOR

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejale, Presidente del Comité de Finanzas del Concejo de la Ciudad de Nueva York

HISTORIAL PROFESIONAL: Me desempeñé como Superintendente Delegado de los Bancos del Estado de Nueva York y Secretario de la Junta de Bancos. Posiciones de liderazgo en *Donaldson, Lufkin & Jenrette*; *Kidder Peabody*; *Paine Weber, Inc.* y en *Advest, Inc* desde 1987 hasta mi elección al Concejo.

HISTORIAL EDUCATIVO: Graduado de la Escuela Secundaria Jamaica, SUNY en Albany, graduado con honores máximos en Ciencias Políticas, y graduado en leyes de Hofstra University

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Anteriores y actuales: Consejo de la Comunidad Judía del Noreste de Queens, Servicios Transitorios de Nueva York, Conferencia Nacional de Comunidad y Justicia, Alianza de Respeto a la Ley, *Greater Jamaica Development Corp.*, Consejo Metropolitano sobre la Pobreza Judía, Congreso Judío Estadounidense, Asociación Cívica Holliswood, Fundación para la Educación Económica de la Asociación de Industrias de Valores y la Asociación Brandeis.

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Favor de ver la sección de experiencia profesional

Póngase en contacto con mi campaña: david@davidweprin2009.com
Vía Internet en: www.davidweprin2009.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Creo que ha llegado el momento de redefinir el papel del Contralor a fin de avanzar en forma agresiva y proteger los intereses de nuestros contribuyentes. Para ello, no se debe sólo erradicar el fraude y el desperdicio, sino también buscar formas creativas de abordar las necesidades individuales de nuestros residentes. Por ejemplo, yo abriría una oficina en cada condado que, entre otras funciones, ofreciera ayuda inmediata a los problemas de impuestos y pagos y auspiciara programas de educación financiera.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO? Apretar a la clase media de esta maravillosa ciudad es ahora un problema más grande que nunca. El contralor debe usar su poder para mantener la ciudad financieramente accesible para todos, ya sea al parar el cobro de peaje en los puentes, o al evitar el aumento en las tarifas del agua; el desaparecimiento de nuestra clase media, que es el corazón de la ciudad, debe evitarse mediante el uso de una hábil defensa y de nuevas políticas fiscales.

3. ¿QUÉ LO HACE EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO? Soy el único candidato con más de 20 años de experiencia financiera, tanto en el sector público como en el privado. Me he desempeñado como Presidente del Comité de Finanzas del Concejo Municipal durante los últimos 8 años. Fui Superintendente Delegado de la Banca del Estado de Nueva York y Presidente de la Asociación de Industrias de Valores, Distrito de Nueva York.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

David Yassky CONTRALOR

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejale del Distrito N° 33 de la Ciudad de Nueva York

HISTORIAL PROFESIONAL: Concejale de la Ciudad de Nueva York en los últimos siete años, Presidente del Comité de Pequeñas Empresas del Concejo; profesor de Brooklyn Law School; Asesor Jurídico Principal del Subcomité sobre Delincuencia de la Cámara de Representantes, presidido por Chuck Schumer; Analista de Presupuestos para la Oficina de Administración y Presupuesto de la Ciudad de Nueva York

HISTORIAL EDUCATIVO: Licenciatura Princeton University; Doctorado en Derecho, Facultad de Derecho de Yale

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Demócratas Independientes del Vecindario

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: En el Subcomité presidido por Chuck Schumer, contribuí a aprobar importantes leyes contra el delito, incluso la Prohibición de Armas de Asalto. En el Concejo Municipal promoví legislación para generar puestos de trabajo, construir viviendas asequibles, recortar los derroches en el gobierno municipal y reactivar la economía

Póngase en contacto con mi campaña: david@davidyassky.com
Vía Internet en: www.davidyassky.com

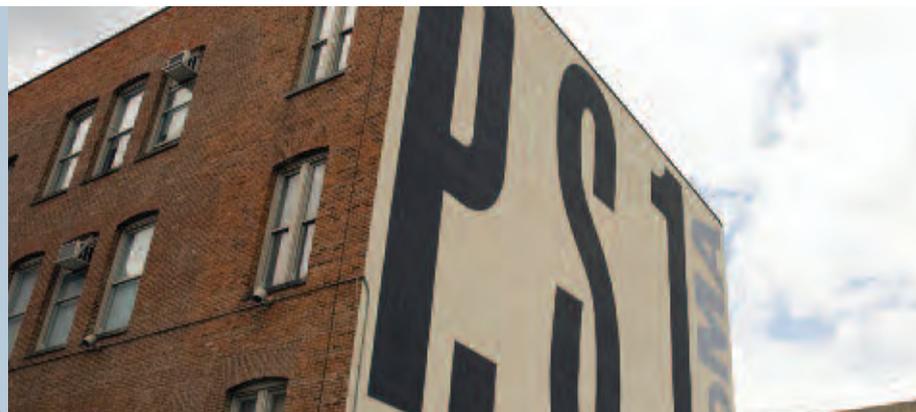
1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN LA CIUDAD QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Como Contralor, trabajaré incansablemente para responsabilizar al gobierno municipal, lograr que la estructura de costos de la ciudad se mantenga bajo control, recortar los gastos innecesarios, invertir en fondos de pensión de forma inteligente y generar empleos. Promoveré inversiones en empresas locales y garantizaré el rol de liderazgo de la Ciudad de Nueva York en la creación de las industrias del siglo XXI.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO? Lucharé enérgicamente para aumentar la productividad y aportar las mejores prácticas del mundo de los negocios al gobierno municipal. Auditaré los gastos para eliminar los derroches y exigir resultados. Insistiré en que los organismos municipales mejoren su rendimiento energético promoviendo mejoras ambientales, como por ejemplo edificios ecológicos y combustibles de baja emisión. Actuaré como un mecanismo de control y equilibrio de poderes en el Municipio. En el Concejo forcé a que se rescindieran las lagunas fiscales que subsidiaron una urbanización excesiva que amenazaba la vitalidad y el dinamismo de nuestras comunidades. Serviré como una voz poderosa para una agenda progresista: derechos de los trabajadores; defensa de las protecciones de salarios; lucha contra la pobreza; protección de viviendas asequibles; promoción de las empresas de mujeres y minorías; reforma presupuestaria y una infraestructura sustentable de transporte público.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO? Mi trayectoria para que el gobierno se responsabilice por los resultados y creando empleos mediante creatividad e innovación, así como mi visión sobre cómo la Oficina del Contralor puede cambiar las vidas de la clase trabajadora de neoyorquinos, me califica de modo singular para este cargo.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

**PARA SU
INFORMACIÓN**



El Distrito N° 25 del Concejo Municipal incluye Jackson Heights y Elmhurst. Los Distritos N° 26 y N° 27 incluyen Hunters Point, Long Island City, Sunnyside, Woodside, Hollis, St. Albans y Cambria Heights. El Distrito N° 28 incluye Richmond Hill, el sur de Ozone Park, Jamaica y el sur de Jamaica.

SUS CANDIDATOS LOCALES

No se celebrarán elecciones primarias en el Distrito N° 24 del Concejo Municipal. Aún puede votar para Presidente del Condado de Queens y los cargos de toda la ciudad, así que recuerde ir a votar el 15 de septiembre de 2009, entre las 6 a.m. y las 9 p.m.

PRESIDENTE DE CONDADO Los presidentes de condado son los directores ejecutivos de cada condado. Están facultados, en nombre de sus condados, a asesorar al alcalde sobre la confección del presupuesto ejecutivo anual; hacer recomendaciones sobre las prioridades presupuestarias, proyectos de capital y otros asuntos; examinar las decisiones sobre el uso de los terrenos y los sitios propuestos para las instalaciones municipales; supervisar la prestación de los servicios municipales y el cumplimiento de los contratos; y tramitar legislación en el Concejo Municipal. Los presidentes de condado ganan un salario anual de \$135,000.

PRIMARIA DEMÓCRATA
Marc Crawford Leavitt

Helen M. Marshall
Robert Schwartz

CONCEJAL El Concejo Municipal es el poder legislativo, o sea el que hace las leyes del gobierno de la Ciudad de Nueva York. El Concejo Municipal tiene la responsabilidad de aprobar las leyes a nivel local, tomar decisiones sobre el uso de las tierras, investigar y supervisar entidades municipales y aprobar el presupuesto municipal. Cada concejal representa a uno de los 51 distritos del Concejo Municipal de la Ciudad de Nueva York. Los miembros del Concejo reciben un sueldo básico anual de \$112,500. Los líderes del Concejo y los presidentes de comité reciben una remuneración adicional. Los concejales están autorizados para ocupar otros cargos además de su cargo en el Concejo.

DISTRITO N° 25 DEL CONCEJO MUNICIPAL

PRIMARIA DEMÓCRATA
Daniel Dromm
Stanley Joseph Kalathara
Helen Sears

DISTRITO N° 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL

PRIMARIA DEMÓCRATA
Deirdre Feerick
Brent Michael O'Leary
David John Rosasco
Kwame S. Smalls*
James G. Van Bramer

DISTRITO N° 27 DEL CONCEJO MUNICIPAL

PRIMARIA DEMÓCRATA
Leroy G. Comrie, Jr.
Adrienne Hayes
Shaun McLaughlin*
Clyde Vanel

DISTRITO N° 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL

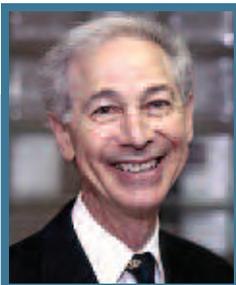
PRIMARIA DEMÓCRATA
Robert A. Hogan
Allan W. Jennings, Jr.
Stephen S. Jones
Mireille Leroy
Lynn Nunes
Thomas White, Jr.
Ruben Wills

* El candidato no presentó una reseña a tiempo para ser incluido en esta Guía para Votantes.



Marc Crawford Leavitt
PRESIDENTE DEL CONDADO DE QUEENS

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Abogado, Activista cívico

HISTORIAL PROFESIONAL: Socio fundador de Leavitt, Kerson & Duane. Abogado pro bono, Servicios Comunitarios Sunnyside. Agente de Hipotecas Vecinales, *Community Preservation Corp*

HISTORIAL EDUCATIVO: Facultad de Derecho de Columbia; SUNY Stony Brook; escuela secundaria especializada en música y arte

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Club de Kiwanis de Sunnyside (ex Presidente); Sección de la Ley de la Tercera Edad del Colegio de Abogados del Estado de Nueva York; Asociación para la Enfermedad de Alzheimer de la Ciudad de Nueva York, Conferencista; Fundación de la Biblioteca de Queens, Conferencista; Comité Voluntario del Colegio de Abogados de Queens; 6 grupos teatrales de Queens; Club Demócrata Independiente del Oeste de Queens; *City Club of New York*; Consejo Asesor del Colegio de Medicina Dental de Columbia University

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Junta Escolar Comunitaria N° 30 (único miembro con un niño en escuela pública en aquel momento)

Póngase en contacto con mi campaña: dan@danjacoby.com

Vía Internet en: <http://www.marc Crawford Leavitt.com>

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN QUEENS QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Queens es el corazón multicultural de la ciudad más importante del mundo, y no recibimos crédito suficiente por ello. Promoveré y celebraré activamente la creatividad, la laboriosidad y la diversidad de nuestras comunidades con ideas frescas y programas que estimularán puestos de trabajo y más educación. Queens debería brillar como el modelo compasivo de cómo puede ser el mundo.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Las empresas de Queens deberían contratar a estudiantes de escuela secundaria, como lo hace mi bufete, en un programa de Mundo del Trabajo. Mi iniciativa "Home Response-Ability", en el ámbito del GI Bill, promoverá la educación de todos los tipos y ayudará a familias a juntar el pago inicial necesario para convertirse en propietarios de vivienda (y evitar las hipotecas y las ejecuciones hipotecarias irresponsables). Necesitamos servicios de cuidados de la salud más eficientes y asequibles (incluyendo prevención, nutrición y programas antitabaco) y mejores servicios domiciliarios para ciudadanos de la tercera edad. Nuestras muchas "Calles Principales" necesitan apoyo creativo como generadores y centros económicos de nuestras comunidades. Las áreas mal atendidas necesitan servicio rápido de autobuses. Se debe alentar a los maestros, los estudiantes y los padres, y financiar mejor la educación.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Como abogado comunitario y activista cívico, he pasado décadas trabajando para resoluciones en las que todos ganan y evitando enfrentamientos en los que alguien pierde, sin una agenda política. Mi meta es fomentar el respeto mutuo y la mejor comprensión entre nuestras diversas culturas. La era de Obama es un tiempo para el cambio, para las nuevas ideas y el liderazgo entusiasta en Queens.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Helen M. Marshall
PRESIDENTE DEL CONDADO DE QUEENS

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Presidenta del Condado de Queens

HISTORIAL PROFESIONAL: Concejo de la Ciudad de Nueva York; Asamblea del Estado de Nueva York

HISTORIAL EDUCATIVO: Queens College

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Mujeres Kiwanis LINKS; *Delta Sigma Theta*; Club Sierra

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Concejo de la Ciudad de Nueva York; Asamblea del Estado de Nueva York; Junta Comunitaria N° 3

Póngase en contacto con mi campaña: marshallforqueens2009@gmail.com

Vía Internet en: www.MarshallforQueens2009.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN QUEENS QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDA? Queens enfrenta una crisis en la atención médica. Han cerrado cuatro hospitales y los recortes de presupuesto amenazan a las clínicas y hospitales, y ejercen presión sobre los profesionales de la salud, todo lo cual se ve exacerbado por la pandemia de la Gripe Porcina.

He trabajado para brindar un mejor acceso a atención médica de calidad a nuestros 2.3 millones de residentes. Encomendé un estudio que reafirmó que nuestro condado sufre una escasez de camas de hospital. En respuesta a ello, mi despacho desarrolló un plan

para un sistema de atención de salud integral y sostenible y creó el Grupo de Trabajo para Hospitales de Queens. Queens necesita más camas de hospital, personal capacitado y equipos, y trabajaré incansablemente para lograr estos objetivos.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDA?

Nuestros salones de clase están superpoblados. Ayudé a crear más de 27,000 puestos nuevos en 48 escuelas públicas nuevas en Queens. Además obtuve fondos para programas de actividades extracurriculares y mi despacho fue reconocido mediante el Premio Estatal Daniel W. Casey por la Defensa de las Bibliotecas.

Debemos desarrollar nuestra economía local a través de trabajos con salarios que permitan la subsistencia. Mi despacho se asoció a la creación del programa Keep it in Queens que facilita el crecimiento de las pequeñas empresas; en tanto que nuestros programas de asistencia laboral ponen en contacto a las personas que buscan trabajo con posibles empleadores.

Debemos seguir creando viviendas asequibles. Como Presidenta del Condado, entiendo las dificultades de los propietarios y en respuesta a la crisis de ejecuciones hipotecarias he ayudado a educar a los residentes acerca de prestamistas predatorios y he ofrecido y dirigido servicios legales.

3. ¿QUÉ LA DISTINGUE COMO LA MEJOR CANDIDATA PARA ESTE CARGO?

Como maestra, miembro de la junta comunitaria, asambleísta y concejal, mi vida ha estado siempre dedicada al servicio público. Poseo un historial reconocido de innovación, resultados y de concertación de diversos grupos y perspectivas para promover las buenas relaciones y el consenso.

Reproducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Robert Schwartz
PRESIDENTE DEL CONDADO DE QUEENS

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Ejecutivo de Negocios

HISTORIAL PROFESIONAL: Ejecutivo de la Industria de Productos Lácteos

HISTORIAL EDUCATIVO: Queens College, Licenciatura en Administración de Empresas

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Programa de integración de niños con discapacidades *Child Find Program*, organización de asistencia y recursos para personas con parálisis cerebral *United Cerebral Palsy*, Sociedad Americana contra el Cáncer y Teletón de la Asociación de la Distrofia Muscular (MDA) con Jerry Lewis

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Candidato demócrata al Senado Estatal por el Distrito N° 16 en noviembre de 2008; candidato demócrata al Senado Estatal por el Distrito N° 11 en noviembre de 1986

Póngase en contacto con mi campaña: info@robertschwartz2009.com

Vía Internet en: robertschwartz2009.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN QUEENS QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO? Quiero cambiar la forma de hacer negocios en Queens. El problema más importante para el Presidente del Condado de Queens es tratar el crecimiento económico y los puestos de trabajo. En primer lugar, quisiera traer de vuelta empresas a Queens. Me aseguraré de que las empresas como Jet Blue se queden en Queens; de este modo, se mantendrán los puestos de trabajo en Queens. Esto puede hacerse mediante la adquisición de recursos federales, estatales y de la ciudad junto con incentivos impositivos razonables para ayudar a que estas empresas crezcan en Queens.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Otras cuestiones que trataría cuando esté en el cargo son viviendas asequibles, salud, educación, transporte público, el cierre de hospitales en Queens, la forma en que se gastan los dólares de los contribuyentes y la seguridad pública.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Tengo un récord de logros en la comunidad de negocios que puedo duplicar para los ciudadanos de Queens. Al cambiar la forma de hacer negocios en Queens, traeré de vuelta programas y servicios que han sido injustamente reducidos o eliminados. Mi experiencia empresarial me hace especialmente preparado para competir por la Presidencia del Condado de Queens y para tratar cuestiones económicas en la mayor recesión desde la Segunda Guerra Mundial.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

ES UN AÑO DE ELECCIONES...

MIRE Y APRENDA DEBATES DE LOS FUNCIONARIOS DE LA CIUDAD DE NUEVA YORK

ELECCIONES PRIMARIAS

DEBATES DE LOS CANDIDATOS A ALCALDE

Miércoles, 26 de agosto de 2009
7:00 p.m. por NY1 y WNYC Radio

Miércoles, 9 de septiembre de 2009
7:00 p.m. por WABC-TV y 1010 WINS

DEBATES DE LOS CANDIDATOS A DEFENSOR PÚBLICO

Domingo, 30 de agosto de 2009
11:00 a.m. por WABC-TV y WNYC Radio

Martes, 8 de septiembre de 2009
7:00 p.m. por NY1 y WNYC Radio

DEBATES DE LOS CANDIDATOS A CONTRALOR

Domingo, 23 de agosto de 2009
11:00 a.m. por WABC-TV y WNYC Radio

Jueves, 10 de septiembre de 2009
7:00 p.m. por NY1 y WNYC Radio

ELECCIONES GENERALES

DEBATES DE LOS CANDIDATOS A ALCALDE

Martes, 13 de octubre de 2009
7:00 p.m. por NY1 y WNYC Radio

Martes, 27 de octubre de 2009
7:00 p.m. por WABC-TV y 1010 WINS

DEBATES DE LOS CANDIDATOS A DEFENSOR PÚBLICO

Domingo, 25 de octubre de 2009
11:00 a.m. por WABC-TV y WNYC Radio

Miércoles, 28 de octubre de 2009
7:00 p.m. por NY1 y WNYC Radio

DEBATES DE LOS CANDIDATOS A CONTRALOR

Domingo, 18 de octubre de 2009
11:00 a.m. por WABC-TV y WNYC Radio

Jueves, 29 de octubre de 2009
7:00 p.m. por NY1 y WNYC Radio

www.nyccfb.info/debates

- ★ Emisiones en otros idiomas
- ★ Segundos debates electorales
- ★ Organice una fiesta para los debates

 **Debates** 09
New York City Campaign Finance Board

Estos debates están patrocinados por



Daniel Dromm

DISTRITO Nº 25 DEL CONCEJO MUNICIPAL



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Maestro de escuela pública de la Ciudad de Nueva York, de 1984 al presente

HISTORIAL PROFESIONAL: Maestro del Año en 2006; Vicedirector de la guardería Grant Day Care Center en Harlem de 1978 a 1984

HISTORIAL EDUCATIVO: Licenciatura en periodismo, Marist; maestría en educación, CUNY City College

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Federación de Maestros Unidos; JHBG; organización para la defensa de espacios verdes *JH Green Alliance*; Consejo del Precinto Nº 115; Kiwanis; *Queens Pride*; *Kupferberg Holocaust Center*; *Generation Q Youth*; *Sage Senior Center*; Red de Conciliación de la Comunidad de Corona

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Líder de Distrito Demócrata, de 2002 a la actualidad

Póngase en contacto con mi campaña: info@danieldromm.com
Vía Internet en: www.DanielDromm.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 25 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

Nuestro distrito ha sufrido mucho por la crisis económica. El empleo está en riesgo, demasiadas familias enfrentan ejecuciones hipotecarias y tenemos el mayor número de personas sin seguro de salud en la ciudad. Necesitamos un nuevo concejal que actúe ahora para resolver estos problemas. Eso significa expandir la capacitación laboral y los

programas de colocación en empleos, luchar por los derechos de los trabajadores y defender a los inquilinos y los propietarios. Aunque nuestro concejal actual permitió el cierre del Hospital St. John en Queens Blvd, yo lucharé para reabrirlo y tengo un plan para una nueva clínica comunitaria que reduciría el peligroso exceso de pacientes en el Hospital Elmhurst.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Como maestro de una escuela pública de Queens por 25 años, conozco de primera mano lo que funciona en nuestras escuelas y lo que necesita reparación desesperadamente. La cantidad de niños por clase ha aumentado y las escuelas locales ahora funcionan muy por encima de su capacidad. Nuestros niños no pueden soportar más negligencia e indiferencia. Necesitamos un cambio. Mi primera prioridad en educación son clases con menos alumnos, porque eso hace una enorme diferencia en el aprendizaje: mejora el ambiente del aula, los estudiantes reciben una atención individualizada y los maestros pueden enseñar con más eficiencia.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

He dedicado mi vida a esta comunidad como maestro y defensor. Ahora quiero defenderla en el Concejo Municipal. Los puestos de trabajo, la atención de la salud, la educación, los espacios abiertos y la calidad de vida son problemas locales urgentes y necesitamos un nuevo líder que los comprenda y que trabaje con energía para tratarlos. Hemos tenido suficientes excusas, distracciones y políticos que sólo cuidan de sí mismos. Es hora de un nuevo enfoque. Mi experiencia se basa en las vidas de personas reales, y los valores, el criterio y el récord que he logrado me harán una voz fuerte para nuestra comunidad en el Concejo Municipal.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Stanley Joseph Kalathara

DISTRITO Nº 25 DEL CONCEJO MUNICIPAL



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Abogado

HISTORIAL PROFESIONAL: Bienes raíces, corredor, propietario de restaurante, ayudante de mesero

HISTORIAL EDUCATIVO: Maestría en Derecho de la Pace University, licenciatura en Comercio, maestría en Derecho, India

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Equipo de Reacción Comunitaria a Emergencias de Queens, miembro de la Junta Comunitaria 3, Ciudad de Nueva York, líder de Distrito del Partido Demócrata de White Plains, vicepresidente del Comité Demócrata del Condado de Westchester

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Comisionado de Derechos Humanos, miembro del Comité de Parques y Esparcimiento

Póngase en contacto con mi campaña: stanley@stanleykalathara.com
Vía Internet en: www.stanleykalathara.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 25 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

Mejorar la atención médica y la calidad de vida, especialmente las de los ciudadanos de la tercera edad. Luchar por volver a abrir el Hospital St. Johns. Promover programas piloto en las escuelas públicas. Apoyar las Escuelas Autónomas. Mejorar la

educación de adultos y la capacitación laboral. Regular los alquileres comerciales y promover las pequeñas empresas.

Proporcionar vales de hasta \$1000 a los residentes contribuyentes para que se usen en la ciudad para impulsar la economía. Crear una Zona de Desarrollo Económico para empleos locales. Oponerme a la extensión del límite de los mandatos. PODER DEL PUEBLO, NO PODER DEL DINERO.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Embellecer el 25. Proporcionar más botes de basura y aumentar la recogida de basura al doble. Plantar 10,000 árboles por todo el Distrito. Proporcionar esparcimiento y espacio para que corran los animales (los perros).

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Me recibí de abogado en India, me mudé a Estados Unidos en 1980. Empecé mi carrera como asistente de mesero, agente y después corredor de bienes raíces. Mi arduo trabajo me permitió abrir un restaurante y mantenerlo por 16 años. Me gradué de la Facultad de Derecho de Pace a la edad de 48 años, además de mis compromisos profesionales y de ocuparme de mi familia y de dos niños pequeños. Ahora, he estado ejerciendo el derecho en Corona por más de una década y participo activamente en la Cámara de Comercio de Queens, CERT, comisionado de Derechos Humanos y miembro de los Caballeros de Colón. Tuve el placer de trabajar con Hillary Clinton, Al Gore, Andrew Cuomo y varios otros para promover la ideología del Partido Demócrata, además recaudé fondos e inscripción de votantes para sus campañas. Tengo plena confianza de que gracias a mi variada y profunda experiencia en todos los campos, especialmente por ser un abogado en el barrio, sabré defender los asuntos locales y servir al público con prudencia.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. No participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Helen Sears

DISTRITO Nº 25 DEL CONCEJO MUNICIPAL



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejal de Nueva York

HISTORIAL PROFESIONAL: Profesional de Servicios Médicos, Directora de un Centro para Personas de la Tercera Edad y Dirigente Comunitaria

HISTORIAL EDUCATIVO: Licenciatura de Queens College

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Los Concejales en Ejercicio no pueden tener afiliaciones institucionales.

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Concejo Municipal de la Ciudad de Nueva York, desde 2001 a la fecha. Líder de Distrito desde 1978

Vía Internet en: sears4council.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 25 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDA?

Mantener nuestro distrito asequible para todos los neoyorquinos: La asequibilidad es el problema más importante que nuestro distrito enfrenta. Aunque hemos logrado un gran progreso en los últimos ocho años, esta difícil situación económica amenaza la sostenibilidad de nuestras comunidades. Los aumentos del costo de vida, incluso, lo que

es más importante, los costos de la atención médica, se deben compensar con un liderazgo con experiencia. Esto significa una vivienda más asequible y un mayor acceso a una atención médica asequible.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDA?

Empleos: Continuaré generando buenos empleos y protegiendo a las pequeñas empresas en el distrito porque ellos forman una parte esencial de nuestra comunidad.

Educación: Seguiré garantizando que nuestras escuelas se encuentren entre las mejores de la ciudad aportando tecnología de avanzada a las aulas y mejorando la infraestructura.

Urbanización Inteligente: Debemos alentar un desarrollo que sea sustentable tanto ecológica como culturalmente.

3. ¿QUÉ LA DISTINGUE COMO LA MEJOR CANDIDATA PARA ESTE CARGO?

Líder comprobada, resultados comprobados: Los tiempos difíciles demandan un liderazgo con experiencia y exigen un líder que posea una trayectoria comprobada de trabajos cumplidos. En todos mis años de servicio público, he adquirido dicha trayectoria. De mi arduo trabajo para aprobar algunas de las leyes más progresistas que el Concejo ha dictado en su historia a implementar importantes proyectos de capital, como por ejemplo la nueva Biblioteca de Jackson Heights y el pabellón de cáncer del Hospital Elmhurst, he aprovechado mi experiencia en el proceso legislativo y presupuestario para producir resultados reales para el Distrito Nº 25.

Reproducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Deirdre Feerick
DISTRITO N° 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Abogada

HISTORIAL PROFESIONAL: Subdirectora, División de Servicios Administrativos, Concejo Municipal de Nueva York; Abogada, División de Servicios Administrativos, Concejo Municipal de Nueva York; Asesora legal de Comité, División Legislativa, Concejo Municipal de Nueva York; Abogada Investigadora, Unidad de Control e Investigaciones, Concejo Municipal de Nueva York

HISTORIAL EDUCATIVO: Escuela de Derecho de Brooklyn, Doctorado en Derecho; University at Albany, Licenciatura; Escuela Secundaria Academia Dominicana

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Club de Leones Sunnyside, Asociación Cívica United 40's, Club Demócrata Anoroc, Club Demócrata Woodheights, Club Demócrata Ridgewood, Sociedad de Abogados Brehon, Junta Consultiva del Refugio Borden Avenue, Consejo Asesor de la Escuela St. Raphael

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Líder Demócrata de Distrito, Parte A del Distrito N° 37 de la Asamblea; Presidenta, Club Demócrata Anoroc

Póngase en contacto con mi campaña: feerick09@gmail.com
Vía Internet en: FeerickForCouncil.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO N° 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDA?

Existen muchos asuntos que son importantes, pero las familias del Distrito N° 26 del Concejo Municipal pueden contar conmigo por ser una ferviente partidaria de mejores escuelas, buenos empleos, mayor acceso a la atención de la salud y viviendas asequibles.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDA?

Brindar oportunidades a nuestra juventud es de vital importancia para el futuro de nuestras comunidades. Necesitamos invertir en los jóvenes ahora para que todos tengan la posibilidad de triunfar en Nueva York. Eso significa más programas extracurriculares, actividades recreativas y servicios de tutoría para que todas nuestras familias puedan beneficiarse de ellos.

3. ¿QUÉ LA DISTINGUE COMO LA MEJOR CANDIDATA PARA ESTE CARGO?

Como abogada del Concejo Municipal, activista cívica y Líder Demócrata de Distrito que ha dedicado toda su vida a nuestra comunidad, sé que puedo representar a todos nosotros en la Alcaldía. Estoy orgullosa de tener el apoyo de la Presidenta de Condado Helen Marshall, el Congresista Joseph Crowley y el Partido Demócrata del Condado de Queens.

Reproducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Brent Michael O'Leary
DISTRITO N° 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Abogado Principal de Cumplimiento, Bloomberg LP

HISTORIAL PROFESIONAL: Socio Principal White & Case LP

HISTORIAL EDUCATIVO: Escuela Primaria de St. Mary, Escuela Secundaria Roslyn, Trinity College, Facultad de Derecho de Boston University

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Democracia para la Ciudad de Nueva York, Demócratas Irlandeses Americanos, Demócratas en el Extranjero

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Comité Nacional Demócrata de 2004 a 2008

Póngase en contacto con mi campaña: olearyforqueens@gmail.com
Vía Internet en: www.brentoleary.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO N° 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

El aumento del costo de vida

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Promoción inmobiliaria responsable en los vecindarios, educación de calidad, financiamiento de centros para adultos de la tercera edad, viviendas asequibles, desempleo y fomento de pequeñas empresas.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Mi experiencia comercial, jurídica y financiera me convierten en el candidato más calificado para generar puestos de trabajo y encontrar soluciones innovadoras para financiar y mejorar nuestros servicios sociales. Mi experiencia política previa demuestra que me desempeñaré como un funcionario público que escucha y responde a los deseos de sus votantes.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

¿SABÍA
USTED...?

La Ciudad de Nueva York ahora tiene límites estrictos con respecto a las contribuciones conocidas como "pagar a cambio de participar" provenientes de personas que realizan negocios con el gobierno de la ciudad. Estas restricciones permiten garantizar que las decisiones relacionadas con el uso de los recursos de la ciudad se tomen sin la influencia indebida de los contribuyentes de las campañas.

Para obtener más información visite:
www.nyccfb.info

David John Rosasco
DISTRITO Nº 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Presidente, *Nichibe Translations, LLC*, una empresa de traducción e interpretación con base en Woodside, Queens y una oficina en la ciudad de Saitama, Japón

HISTORIAL PROFESIONAL: Traductor, *SANYO Electric Co., Ltd.* y *NEC CORPORATION*, Gerente, Escuela de Cursos Intensivos de Inglés *Saiei International*, *Delineante*, *Walter P. Bishop Consulting Engineer, PC*

HISTORIAL EDUCATIVO: New York University, 1994, Doble Especialización en Historia y Ciencias Políticas, premio *Phi Alpha Theta Excellence in History*, Sophia University, Tokio, 1993, Estudios en el Exterior, Escuela Internacional de Idiomas de Tokio, 1998, Certificado de Finalización de Estudios de Japonés, Escuela Secundaria Monsignor McClancy Memorial, 1990, Escuela Primaria St. Sebastian's, 1986, Escuela Primaria 12 de Woodside, 1980

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Cámara de Comercio de Queens (Ex Miembro), Cámara de Comercio de Sunnyside (Ex Miembro), Club de Kiwanis de Maspeth, Asociación Cívica de Woodside, Asociación Estadounidense de Traductores, Junta Comunitaria Nº 2

(Ex Miembro), Club Demócrata de Wood-Heights, Cámara de Comercio de Mujeres de Nueva York, Jóvenes Demócratas del Condado de Queens (Ex Miembro)

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Ésta es la primera vez que me postulo para un cargo público

Póngase en contacto con mi campaña: contact@davidrosasco.com
Vía Internet en: www.davidrosasco.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

Calidad de vida y servicios para los votantes

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Desarrollo de pequeñas empresas, atención de salud, viviendas, derechos de los animales

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Como demócrata conservador, hablo por la mayoría silente de nuestro distrito a la que más le preocupa la limpieza y el orden público general en la comunidad y con la que comparto sus valores más de cerca. Soy el único candidato en esta elección que está casado y tiene un hijo de modo que puedo hablar por las familias del distrito a partir de mi experiencia propia. Tengo experiencia internacional que me ayuda a hacer comparaciones con otros lugares y puedo relacionarme con la población de inmigrantes. Nací y me crié en Woodside por lo que he visto la transformación de la comunidad a lo largo de muchos años. Soy el único candidato que tiene su propia empresa en este distrito, lo que significa que experimenté los mismos altibajos de nuestros comerciantes y tiendas. También he colaborado en numerosas organizaciones cívicas y comerciales del distrito y del condado, lo que me preparó para trabajar con una gran coalición de la mayoría silente de nuestros residentes.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

James G. Van Bramer
DISTRITO Nº 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Director de Asuntos Externos, Biblioteca de Queens

HISTORIAL PROFESIONAL: Hace más de diez años que trabajo para la Biblioteca de Queens protegiendo y ampliando importantes servicios de la biblioteca, como por ejemplo programas extracurriculares y clases de inglés.

HISTORIAL EDUCATIVO: St. Johns University, Licenciatura en Justicia Penal; graduado de la escuela secundaria Bryant, la escuela intermedia Nº 10 y la escuela pública Nº 70

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Junta Comunitaria Nº 2, Comité para el Uso de Tierras de la Junta Comunitaria Nº 2, Club Demócrata Independiente del Oeste de Queens, Club Demócrata de Ridgewood, Amigos de la Biblioteca de Queens

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Me desempeñé anteriormente como Director de Área en la campaña a favor de Elecciones Transparentes/Financiamiento Transparente con el fin de reducir la influencia de los grupos de presión y los intereses especiales en el gobierno municipal.

Póngase en contacto con mi campaña: jimmyvanbramer@gmail.com
Vía Internet en: www.jimmyvanbramer.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 26 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

La prioridad fundamental del gobierno debe ser mejorar las vidas de los trabajadores.

Dedicaré mis mejores esfuerzos a fortalecer nuestro sistema educativo y nuestras bibliotecas para que todos los miembros de nuestra comunidad tengan un lugar seguro donde aprender y acceso a los recursos que necesitan para su trabajo y su familia. Durante esta difícil situación económica, la ciudad también debe esforzarse más para crear buenos empleos, proteger las viviendas asequibles, mantenernos seguros y satisfacer las necesidades de los ciudadanos de la tercera edad. Mi despacho será un lugar donde todos puedan obtener la asistencia que se merecen.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Con demasiada frecuencia, el gobierno municipal deja de lado o demora las medidas que debe tomar con respecto a los problemas de calidad de vida que son primordiales para los residentes del Distrito Nº 26. Asignaré una prioridad fundamental a la eliminación del grafito, la recolección de árboles caídos, la terminación del tránsito ilegal de camiones, la expansión de espacios ecológicos y la mejora del transporte público.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Cuando niño, mi familia no contaba con mucho pero teníamos lo que era verdaderamente valioso: amor, un compromiso con la educación y la esperanza de un futuro mejor. A través de mi trabajo para una reforma pública y el fortalecimiento de las bibliotecas, he dedicado mi carrera a robustecer nuestra comunidad y forjar un futuro mejor para las familias de Queens como aquella en la que crecí. Puede contar conmigo para confrontar a los arrendadores, los promotores inmobiliarios y los allegados políticos y para trabajar arduamente para el futuro de nuestros hijos y nuestra calidad de vida.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

**PARA SU
INFORMACIÓN**

La Ciudad de Nueva York fue la primera gran ciudad de los Estados Unidos en adoptar un programa de igualación de fondos. La característica reforma de buen gobierno de Nueva York se desarrolló con el objetivo de reducir la posibilidad y la percepción de corrupción que se asocia con las grandes contribuciones y los gastos de campaña ilimitados. Ha inspirado programas similares en todo el país, desde estados como Connecticut y Maine a otras grandes ciudades como Los Angeles, San Francisco y Portland, Oregon.

Leroy G. Comrie, Jr.

DISTRITO Nº 27 DEL CONCEJO MUNICIPAL

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejal del Distrito Nº 27

HISTORIAL PROFESIONAL: Sirvió como Jefe de Plana del ex Concejal Archie Spigner

HISTORIAL EDUCATIVO: Asistió a la Escuela Pública Nº 116, la Escuela Intermedia Nº 8, la Escuela Secundaria Jamaica y Bridgeport University

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Comrie es miembro de la Iglesia Episcopal de St. Alban, sirve como laico, Administrador del Cáliz, Miembro de la Fraternidad *Alpha Phi*

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Ex Presidente de la Junta Escolar Nº 29

Póngase en contacto con mi campaña: promostrat@aol.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 27 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

Con una hipoteca ejecutada por cada 34 casas del Distrito Nº 27, los residentes están preocupados por sus vecindarios. En el Concejo Municipal, he copatrocinado la primera legislación que atiende los préstamos secundarios predatorios y las ejecuciones de hipotecas en la Ciudad de Nueva York. Mi distrito ha sido duramente golpeado por esta crisis y he visto el impacto en propietarios de vivienda, así como en arrendatarios. Una vez reelecto trabajaré para suministrar mejor protección contra el fraude tanto a los arrendatarios como a los propietarios de vivienda.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Como presidente del Comité de Asuntos de Consumidores, dirigí audiencias públicas sobre la creación de una Ciudad de Nueva York más ecológica a través de la reducción de la demanda de energía, mejorando la eficiencia energética y promoviendo energía limpia, distribuida en la Ciudad. Ciertas comunidades están sobrecargadas con garajes de transporte público y caminos congestionados de tráfico. Pondría en marcha iniciativas de políticas que hagan de nuestra Ciudad un ambiente sostenible para las futuras generaciones. Una vez reelecto me aseguraré de que nuestra Ciudad se enfoque en planes para aliviar los problemas de contaminación, comenzando con los más vulnerables. Adicionalmente, crearía incentivos legislativos y fiscales para promover que los propietarios de vivienda de la clase trabajadora se conviertan en amigos de la ecología.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Como Presidente de la Delegación de Queens al Concejo, ayudé a obtener más de \$20 millones en fondos para gastos de programas de Queens en los últimos cuatro años. Todo análisis objetivo para mi distrito muestra que entregué el tercer presupuesto de gastos más grande de cualquier Concejal. Como Líder Delegado de la Mayoría, Presidente del Comité de Asuntos de Consumidores, Miembro del liderazgo del Concejo, estoy involucrado en legislación que ha hecho un impacto positivo en el Gobierno Municipal. Mi pasión por el servicio se reafirma cada día, con el apoyo de mis votantes, colegas y defensores. He demostrado liderazgo y he probado que la experiencia hace que el verdadero cambio suceda.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Adrienne Hayes

DISTRITO Nº 27 DEL CONCEJO MUNICIPAL

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Administradora

HISTORIAL PROFESIONAL: Fundadora / Directora Ejecutiva de *COSAB MOVES, Inc* (Círculo de Hermanas y Hermanos) Ésta es una organización sin fines de lucro, categoría 501 C (3), que ofrece el Programa de Capacitación para un Estilo de Vida Empresarial, establecido en 2000, cuyo objetivo es disminuir la dependencia económica e interrumpir el ciclo de la delincuencia en las comunidades desfavorecidas al brindar las destrezas y la educación necesarias para competir con éxito en el mercado laboral actual. Trabajó durante dieciséis años como Oficial Correccional de la Ciudad de Nueva York

HISTORIAL EDUCATIVO: Graduada de la Escuela Secundaria Fashion Industries en Manhattan; asistió a la Escuela Comercial MTI en Brooklyn donde cursó Administración de Empresas

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: *True Vine Tabernacle of God, Inc.*, Junta para el Liderazgo de Negocios de Minorías, AMENY, Alianza Comercial de Harlem, ACORN

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Organizadora

Póngase en contacto con mi campaña: Adriennehayes@aol.com
Vía Internet en: www.adriennehayes.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 27 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDA?

La tasa de Ejecuciones Hipotecarias es la más alta del estado, el 62% de la población

del Distrito tiene sesenta y dos años o más de edad y son víctimas constantes de los prestamistas predatorios. Los propietarios de viviendas no cuentan con el apoyo necesario de las autoridades. Ejecutaré un plan de diseño para resolver las ejecuciones hipotecarias.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDA?

Desarrollo Económico, Atención Médica, Educación y Tratamiento Desigual en el sistema legal Tenemos una de las tasas de desempleo más altas entre los jóvenes y las minorías, y la falta de oportunidades para las empresas de propiedad de mujeres y minorías. La tasa de graduación de los estudiantes es inaceptable, y refleja la escasa inclusión de la participación de los padres. El sistema de atención médica raya en actividad criminal, porque no hay hospitales que se encuentren ubicados físicamente en el Distrito Nº 27. Nuestro distrito es un ejemplo excelente de un sistema legal desigual. En todos mis años de trabajo en las Fuerzas del Orden Público nunca he sido testigo de una comunidad tan discriminada por una fuerza de ocupación (una mentalidad) como la ejercida por aquellos que practican la opresión en vez del respeto y el servicio mientras que nuestros ciudadanos y en particular nuestros jóvenes son hostigados y criminalizados con frecuencia. Ningún residente debe vivir en estas condiciones.

3. ¿QUÉ LA DISTINGUE COMO LA MEJOR CANDIDATA PARA ESTE CARGO?

Mi residencia de dieciocho años, mi experiencia en Iniciativa Empresarial y Capacitación Laboral, junto con mi rol de defensoría al abordar los problemas de las ejecuciones hipotecarias, así como la Formulación y la Ejecución de Programas de Desarrollo Económico. No hay tiempo para capacitarse en el trabajo. Aprovecharé mi amplia experiencia para resolver los problemas de la calidad de vida que afectan nuestro Distrito.

Reproducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Clyde Vanel

DISTRITO Nº 27 DEL CONCEJO MUNICIPAL

D



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Abogado/Propietario de empresa

HISTORIAL PROFESIONAL: Abogado comercial, propietario de un restaurante

HISTORIAL EDUCATIVO: Doctor en Derecho, Boston University; Licenciatura, State University of New York (SUNY)

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: *Kappa Alpha Psi*

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Ninguna

Póngase en contacto con mi campaña: info@clydevanel.com
Vía Internet en: clydevanel.com

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 27 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

Otorgaré una prioridad absoluta a los empleos. Me dedicaré a retener y aumentar la cantidad de puestos de trabajo en el distrito facilitando el comienzo de las operaciones, la continuación y la expansión de las pequeñas empresas. Las pequeñas empresas emplean a muchas personas del distrito, pero están abrumadas por multas municipales y cargos por licencias que pueden cambiar. La Ciudad pasa más tiempo haciendo cumplir las regulaciones y cobrando multas a las pequeñas empresas que ofreciéndoles capacitación y asistencia. Para aquellos residentes que han perdido su trabajo o que buscan su primer empleo, asignaré recursos para la capacitación laboral. Además

apoyaré todos los proyectos federales, estatales y locales que puedan brindar a los residentes del distrito empleos relacionados con inversiones en infraestructura, tales como mejoras a las líneas de los trenes subterráneos, autopistas y puentes.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

La crisis de las ejecuciones hipotecarias ha afectado muchísimo a Queens. Haré todo lo posible para aliviar su impacto. Dedicaré esfuerzos para ayudar a que la gente conserve sus hogares facilitando la modificación de los préstamos hipotecarios. Además trabajaré para poner freno a los préstamos secundarios de alto riesgo y exigiré que la industria de préstamos hipotecarios proporcione una información completa. Valoro a la gente que construyó nuestra comunidad, los ciudadanos de la tercera edad, y lucharé para conseguir asistencia energética, reducir impuestos e impedir la discriminación basada en la edad. Trataré de mejorar la educación a través de un financiamiento adicional para *Head Start* y programas extracurriculares, y lucharé para reducir la tasa de deserción en las escuelas secundarias. Lucharé en contra de cualquier propuesta de aumento de la matrícula de University of the City of New York (CUNY).

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Habiendo vivido toda mi vida en Queens, me siento comprometido con esta comunidad. Tengo una vivienda en el distrito, y quiero que mi familia y mis vecinos propietarios de su vivienda puedan conservarlas y mantener su valor apropiado. Como tengo un bufete de abogados y un comercio, entiendo las necesidades de las empresas y la función que cumplen al proporcionar puestos de trabajo. Como mi familia vive en el distrito, comprendo los desafíos que la gente enfrenta para sobrevivir en esta grave crisis económica. Queens siempre ha sido y siempre será mi hogar. Me postulo al Concejo Municipal para que todos juntos podamos convertirlo en un lugar mejor.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Robert A. Hogan
DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata
OCUPACIÓN: Director Ejecutivo de Dr. Martin Luther King JAR. Centro Comunitario del Rockville Centre
HISTORIAL PROFESIONAL: Veinte años en el Departamento de Parques y Recreación de la Ciudad de Nueva York
HISTORIAL EDUCATIVO: Programas de Maestría-Asuntos Urbanos; Licenciatura en psicología, York College, Nueva York
AFILIACIONES INSTITUCIONALES: RED COMUNITARIA DEL SURESTE DE QUEENS (SEQCN); ASOCIACIÓN DE RESIDENTES DE BAISLEY PARK; MIEMBRO DE LA JUNTA DE EX ALUMNOS DE YORK COLLEGE
EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: PRESIDENTE RESIDENTE DE BAISLEY HOUSES; PRIMER VICEPRESIDENTE DE QUEENS (VIVIENDAS PÚBLICAS)
 Póngase en contacto con mi campaña: AU1022@NETSCAPE.NET
 Vía Internet en: WWW.THECOMMITTEETOLECTROBERTAHOGAN.COM

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?
 UNA RESPUESTA INMEDIATA A LA SITUACIÓN LABORAL ACTUAL EN NUESTRA CIUDAD Y PAÍS ME REUNIRÍA CON OTROS LÍDERES Y ANALIZARÍA CÓMO SOLUCIONAR EL MERCADO LABORAL. LA DELINCUENCIA TIENE UNA RELACIÓN DIRECTA CON LA CANTIDAD MASIVA DE PERSONAS DESEMPLEADAS, Y LA GRAN CANTIDAD DE PERSONAS SIN EDUCACIÓN.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?
 LA VIOLENCIA CON ARMAS DE FUEGO, LA ATENCIÓN DE LA SALUD, LAS VIVIENDAS PÚBLICAS, LAS VIVIENDAS ASEQUIBLES, LOS PRÉSTAMOS PREDATORIOS, LA EDUCACIÓN.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?
 MI EXPERIENCIA Y PASIÓN POR EL CARGO. MI IMPLACABLE ENFOQUE DE SOLUCIONAR Y COLABORAR CON MUCHOS DE NUESTROS LÍDERES ELEGIDOS ACTUALMENTE. CREO QUE MUCHAS PERSONAS SE HAN VUELTO COMPLACIENTES Y LAMENTABLEMENTE TRATAN LOS ASUNTOS DE LOS ELECTORES CON MUY POCA DEDICACIÓN Y PREOCUPACIÓN. HE HECHO ESTE TRABAJO, CADA UNA DE LAS PERSONAS QUE SE POSTULAN INCLUSO LAS QUE EJERCEN ACTUALMENTE, SABE QUE LO HICE, Y SABE QUE LO HICE BIEN.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Allan W. Jennings, Jr.
DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata
OCUPACIÓN: Activista Comunitario
HISTORIAL PROFESIONAL: Concejal de la Ciudad de Nueva York y Banquero
HISTORIAL EDUCATIVO: Licenciatura, John Jay College of Criminal Justice
AFILIACIONES INSTITUCIONALES: 4
EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Concejal de la Ciudad de Nueva York

El ex Concejal Jennings también financió muchos programas Extracurriculares, como por ejemplo un programa de matemáticas en las Escuelas Públicas Nº 160 y 55, uno de atletismo en las Escuelas Públicas Nº 48 y 121 y otro de deportes y artes en la Escuela Pública Nº 124.

Además el ex Concejal Jennings financió la escuela secundaria August Martin con un subsidio para su Programa de Arte Culinario y otorgó \$85,000 en becas universitarias de \$500 cada una a 170 alumnos de la escuelas secundarias August Martin y Richmond Hill.

Asimismo el ex Concejal Jennings atendió con sumo cuidado a nuestros **CIUDADANOS DE LA TERCERA EDAD**. Financió cada hogar de ancianos y visitó personalmente a los ancianos el día de sus cumpleaños y les entregó tarjetas de felicitación y certificados de regalo para ir al cine.

Además propuso muchos proyectos de ley junto con otros legisladores, tal como INTRO 142, que prohíbe la discriminación racial y ética, los que fueron aprobados.

ALLAN JENNINGS trabaja arduamente. Cuando fue miembro del Concejo Municipal, su oficina de distrito estaba abierta de 9:00am a 7:00pm. Todos saben que siempre devolvió sus llamadas y les envió personalmente una carta. Si usted tenía un problema, siempre podía contar con Allan Jennings para que hiciera todo lo posible por ayudarlo.

¡Necesitamos que Allan Jennings regrese! Para ser nuestro Concejal de tiempo completo y darnos la representación y el servicio que nos merecemos.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. No participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?
 Cuando el ex Concejal Allan Jennings trabajaba en el Concejo Municipal de la Ciudad de la Nueva York, consiguió \$7.5 millones de dólares para computadoras portátiles para cada niño en los grados 3, 4 y 5 en su distrito. Las escuelas que recibieron dichas computadoras fueron las Escuelas Públicas Nº 48, 96, 223, 30, 160, 123, 50, 80, 121, 45, 155 y 40 (grados 1 a 6).

Stephen S. Jones
DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL



AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata
OCUPACIÓN: NY Mets, Seguridad
HISTORIAL PROFESIONAL: Delegado-Coordinador de Distrito, Líder de Peticiones, Campaña presidencial de 2008 del presidente Barack Obama
HISTORIAL EDUCATIVO: Escuela Pública Nº 124, Escuela Intermedia Nº 59, Escuela Secundaria Springfield Gardens, Laguardia Community College, St. Leo University, en línea
AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Coordinador de extensión, Iglesia Blanch Memorial, director de jóvenes, Madres en Contra de las Armas, Trabajadores de Tránsito para Niños, Logia St. Marks Nº 83, NAACP
EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Delegado, Coordinador de Distrito, Líder de Peticiones, Campaña presidencial de 2008 del presidente Barack Obama
 Póngase en contacto con mi campaña: tarsha.holden25@yahoo.com
 Vía Internet en: www.friendsofstephensjones.webs.com

dominó. Los clientes no entran a los establecimientos, la gente teme salir de su casa después de cierta hora, nuestros adultos jóvenes están señalados como estadísticas dentro del sistema legal. Mi Visión es hacer que los adultos jóvenes sean comercializables y empleables por medio de la creación de Capacitación Vocacional y Centros Nocturnos. la concentración estará en empleos ecológicos, tecnología informática, electricidad, Paneles Solares, etc. Las organizaciones comunitarias y las organizaciones religiosas se asociarán con los sindicatos para administrar estos centros de capacitación. Mantendrán una base de datos y supervisarán el progreso de estos adultos jóvenes hasta su graduación. Después de graduarse estos adultos jóvenes harán un aprendizaje y eventualmente obtendrán certificación. Ahora que nuestros adultos jóvenes son comercializables y empleables el efecto dominó se invierte. Los clientes usan las tiendas, las empresas prosperan y las empresas deben devolver a la comunidad. Las empresas que vengan al distrito tendrán que contratar un porcentaje de gente de la comunidad o de la base de datos.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?
 Atención Médica, Ejecuciones Hipotecarias, Empleos

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?
 He participado en política local por más de veinte años y tiene la experiencia para liderar el cambio en nuestra comunidad. Encabezaré el movimiento para el cambio social y político a nivel local. Stephen S. Jones, Hombre de Visión, Hombre de Cambio.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?
 Hay demasiados adultos jóvenes andando por el barrio sin nada que hacer. Se paran frente a las tiendas, en las esquinas, frente a las casas de la gente, esto crea un efecto

Mireille Leroy

DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL

AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Candidata a Tiempo Completo

HISTORIAL PROFESIONAL: Organizadora Comunitaria

HISTORIAL EDUCATIVO: Escuela Comercial Privada: Escuela de Secretaría Grace Institute; New York University; Florida Atlantic University; Nassau Community College; Laguardia Community College

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: ACORN; *Toast Masters International*; Liga de Mujeres Votantes; Junta Comunitaria del Precinto Nº 113

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Junta Comunitaria del Precinto Nº 113 Jamaica Nueva York

Póngase en contacto con mi campaña: info@yesweare.net
Vía Internet en: www.YesWeAre.net



Humanos, el alcalde y el Presidente del Condado de Queens) y con múltiples grupos cívicos. Primero dar acceso real a una atención de la salud de calidad, (p. ej., trabajar con un hospital grande cercano para establecer una o más clínicas en establecimientos pequeños del vecindario). Segundo, trabajaré con los grupos apropiados para poner en funcionamiento medidas para evitar que nuestra comunidad quede excluida nuevamente de una atención de la salud apropiada.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDA?

Crear un Centro Comunitario para los Jóvenes y los Ciudadanos de la Tercera Edad
Nuestra comunidad sufre un alto índice de delincuencia juvenil, embarazos de adolescentes, adolescentes que usan drogas y un índice devastador de deserción en la escuela secundaria. Planeo ofrecerle a la juventud un ambiente seguro en el que puedan capacitarse en una vocación, aptitudes para la vida, recibir un diploma de educación general, cursos de preparación universitaria y aptitudes de preparación laboral. Además, mi comunidad sufre por un mal manejo financiero y un índice creciente de violencia doméstica. Planeo usar parte del centro comunitario para capacitar a los residentes del distrito Nº 28 en resoluciones de violencia doméstica, economía doméstica, reparación del crédito, administración del crédito y prevención de ejecuciones hipotecarias. Me dedicaré a restaurar esta comunidad física, mental y económicamente, un votante por vez.

3. ¿QUÉ LA DISTINGUE COMO LA MEJOR CANDIDATA PARA ESTE CARGO?

Soy una candidata comprometida con una pasión por el cambio para permanecer responsable, transparente en la representación de mi distrito y para cumplir con las más altas expectativas de mi distrito mientras respeto diligentemente las normas y los estatutos éticos. **PRETENDO LLEVAR EL DISTRITO Nº 28 AL FRENTE.**

Reproducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

MIRE A LOS CANDIDATOS

SÓLO POR



Y



RCN	28	CABLEVISION	109
DTV	4.2	TIME WARNER	161
COMCAST	248	VERIZON FIOS	460

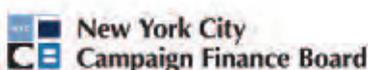
74	TIME WARNER		
74	CABLEVISION		
24	FIOS	74	RCN

El Video de la Guía para Votantes incluye a los candidatos a Concejal, Presidente del Condado, Contralor, Defensor Público y Alcalde.

Sintonice para ver los videos de las declaraciones de los candidatos en el **Video oficial de la Guía para Votantes de la Ciudad de Nueva York** a partir de lunes, 7 de septiembre por **NY Nonstop** al mediodía y por el **canal 74 de NYC TV** a las 8 p.m., al aire todos los días hasta las elecciones primarias el 15 de septiembre.



El Video de la Guía para Votantes está coordinado por la Comisión de Asistencia al Votante (VAC), en sociedad con NYC TV, NBC New York y la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales de la Ciudad de Nueva York.



Podrán obtenerse transcripciones en inglés y español de los candidatos que participen en el Video de la Guía para Votantes y transcripciones en chino y coreano de los candidatos que se postulan en distritos específicos en <http://www.nyc.gov/videovoter> o llamando al 311.

Mírelo en la Internet en www.nyc.gov/videovoter y en NBCNewYork.com

Lynn Nunes

DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL

AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Soy propietario y administrador de una agencia de Bienes Raíces

HISTORIAL PROFESIONAL: No corresponde

HISTORIAL EDUCATIVO: Siempre asistí a las escuelas dentro de mi comunidad y condado, tanto públicas como privadas. Asistí a la Escuela Pública Nº 100 y St. Benedicts y cursé estudios en la escuela secundaria Christ the King y Queens College

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Nuevo Club Demócrata Progresista (Cofundador); programa *Save Your Home* (Fundador); programa *Relay for Life* de la Asociación de Lucha contra el Cáncer

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Trabajé como salvavidas en la playa Rockaway de Queens; fui voluntario en el hogar de ancianos Mary Immaculate

Póngase en contacto con mi campaña: LynnNunes4Change@aol.com
Vía Internet en: www.LynnNunesForCityCouncil.com



1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

Los problemas principales en el Distrito Nº 28 son el desempleo y la subocupación. En el censo del año 2000, el Distrito Nº 28 enfrentaba una tasa de desempleo mayor que el 10% mientras que la tasa de desempleo en la Ciudad de Nueva York era del 4.4%.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Otro importante problema que se deberá tratar urgentemente es la epidemia de las ejecuciones hipotecarias que azota nuestra comunidad. El Distrito Nº 28 ocupa uno de los puestos más altos entre todos los distritos de Queens en relación a las ejecuciones hipotecarias. La comunidad no está aprovechando por completo todos los recursos disponibles. Los residentes deben poder recibir una información actualizada que sea comprensible, real y eficaz. Cuando sea elegido, formularé un plan para recabar todos los recursos que podrían beneficiar a los propietarios que enfrentan una ejecución hipotecaria, explicar claramente las opciones propuestas y asegurarnos de mantener a los propietarios actualizados con una información útil. Nos proponemos educar a los propietarios que enfrentan una ejecución hipotecaria llegando a cada uno de ellos dentro de nuestra comunidad. Además se asignará una prioridad fundamental al financiamiento de servicios educativos y para la tercera edad. Nuestros ancianos son la base de esta comunidad y nuestros niños, el futuro.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

He residido toda mi vida en esta comunidad. Fui a la escuela aquí, poseo mi propia empresa en la comunidad y mi familia y mis amigos viven aquí. Le debo mi éxito a esta comunidad. Conozco el potencial que tiene, y necesita a alguien que escuche, y yo soy ese candidato. Trataré urgentemente nuestros problemas. Tomaré medidas preventivas en vez de las respuestas reactivas del pasado. Seré la Concejal de tiempo completo de las comunidades.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Thomas White, Jr.

DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL

AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Concejal de la Ciudad de Nueva York

HISTORIAL PROFESIONAL: Director Ejecutivo del Comité de Queens Village para la Salud Mental desde 1975 hasta el presente

HISTORIAL EDUCATIVO: Maestría en asistencia social

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: Organización Demócrata del Condado de Queens, Club Demócrata Fred Wilson, Club de Rotarios de Jamaica, Queens, Hombres Negros Unidos de Queens

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Concejal de la Ciudad de Nueva York de 1992 a 2001; Líder de Distrito desde 1986 hasta el presente

Póngase en contacto con mi campaña: reelectwhite@gmail.com



1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

El asunto más importante son los préstamos con intereses muy altos y la alarmante tasa de ejecuciones hipotecarias en nuestro distrito. Estos 'prestamistas' están ganando cientos de miles de dólares a costa nuestra. Nuestros vecinos están siendo víctimas de estas prácticas, que están ocurriendo a un ritmo alarmante en nuestra comunidad. El efecto secundario de esas prácticas es un aumento de la delincuencia y un empeoramiento de la calidad de vida.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

Lucharé para obtener más empleos para mi electorado, lucharé para que haya más Desarrollo Económico. Lucharé por las pequeñas empresas, el alma verdadera de nuestra gran ciudad. Lucharé por asegurar que los estudiantes estén bien equipados en las aulas para competir con otros estudiantes. Lucharé por preservar la calidad de vida de nuestros Ciudadanos de la tercera edad y preservaré nuestras Guarderías y estimularé el aprendizaje en la primera niñez. Lucharé por temas de Calidad de Vida, incluyendo la sobresaturación de edificios de viviendas múltiples y la delincuencia.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Soy el mejor candidato porque no sólo he vivido en el Distrito del mejor Concejal, sino que como su representante en el Concejo de la Ciudad de Nueva York he cumplido mis promesas de obtener fondos de millones de dólares para programas para nuestros ciudadanos de la tercera edad y para la juventud, reparaciones de infraestructura y proyectos de capital. Seguiré luchando para mejorar la calidad de vida de nuestras familias.

Mi experiencia y dedicación al mejor Distrito es inquebrantable. Soy un luchador y continuaré luchando para parar los préstamos predatorios, las ejecuciones hipotecarias y el aumento de la delincuencia. Lucharé por un mayor número de trabajos y de oportunidades de capacitación para los hombres y las mujeres de nuestra comunidad.

Soy el mejor candidato porque cumplo con mi palabra.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Ruben Wills

DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL

AFILIACIÓN POLÍTICA: Demócrata

OCUPACIÓN: Consultor

HISTORIAL PROFESIONAL: Jefe ejecutivo de plana; Senadora Shirley Huntley, Distrito Senatorial Nº 10, Queens; Asistente Confidencial del Concejal del Distrito Nº 27 Leroy Comrie; Propietario y Administrador de una Empresa Contratista

HISTORIAL EDUCATIVO: Título en Ciencias Sociales del Sullivan County Community College, NY; Estudios Graduados en Ciencias Políticas y Planificación Urbana (MPP), Empire State College, NY

AFILIACIONES INSTITUCIONALES: NAACP (Asociación Nacional para el Progreso de la Gente de Color), *Christian Basketball League Inc*, *New York 4 Life, Inc*, Alianza de Comerciantes, Fundación benéfica *Compassion Foundation* del sudeste de Queens. Organización de base pro Obama de Queens

EXPERIENCIA ADQUIRIDA EN CARGOS PÚBLICOS ANTERIORES: Jefe ejecutivo de plana de la Senadora Shirley Huntley, Junta Comunitaria Nº 12, Director de *Christian Basketball League Inc* y de *New York 4 Life Inc*

Póngase en contacto con mi campaña: info@rubenwills4ny.com
Vía Internet en: www.rubenwills4ny.com



1. ¿CUÁL ES EL ASUNTO DE MAYOR IMPORTANCIA EN EL DISTRITO Nº 28 DEL CONCEJO MUNICIPAL QUE USTED INTENTARÍA RESOLVER SI FUERA ELEGIDO?

Uno de los asuntos más importantes que impiden el crecimiento del Distrito Nº 28 del Concejo Municipal es la falta de desarrollo económico sostenible y a largo plazo. La ausencia de suficientes motores económicos en el área contribuye a otros problemas sociales que son fuentes regulares de frustración para la comunidad. Creo firmemente que si resolvemos la falta de proyectos de desarrollo económico en el distrito, el beneficio secundario daría como resultado menos delincuencia, mayor acceso a viviendas y una mejora general en la calidad de vida para la comunidad.

2. ¿QUÉ OTROS ASUNTOS IMPORTANTES ABORDARÍA SI FUERA ELEGIDO?

La necesidad de expandir programas culturales, juveniles y para la tercera edad. La expansión de estos programas no estará basada necesariamente solo en la expansión de fondos sino que se necesita cooperación para crear sociedades que funcionen.

3. ¿QUÉ LO DISTINGUE COMO EL MEJOR CANDIDATO PARA ESTE CARGO?

Mi vida y mi historia en esta comunidad me han vuelto sensible a los problemas que ésta enfrenta. Tengo intereses personales y la capacidad comprobada de unir a las personas de todas las razas, edades y antecedentes económicos y religiosos. He estado al frente de la lucha para garantizar los derechos de los veteranos, por el derecho de nuestra comunidad a recibir una atención de salud adecuada y por la protección de los sectores más vulnerables de nuestra población, mujeres, jóvenes y ancianos. Hemos sufrido años de falta de visión y liderazgo, ahora avanzamos hacia Una Mejor Manera.

Reproducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

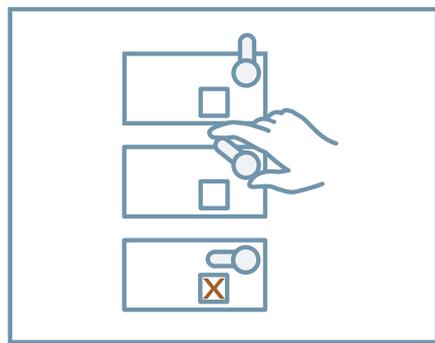
CÓMO USAR LA MÁQUINA DE VOTAR



A

Abra las cortinas de la máquina de votar y entre. (Las cortinas estarán y permanecerán cerradas cuando entre).

Tire de la palanca roja grande hacia la derecha (A). No vuelva a mover la palanca roja grande hasta que haya terminado de hacer todas sus selecciones.



B

Empuje hacia abajo la palanca situada junto a cada candidato que elija (B). Aparecerá una "X" en la casilla situada al lado de su selección. Si comete un error, regrese la palanca a su posición inicial y elija la palanca correcta.



C

Cuando termine de votar, deje bajadas las palancas y mueva la palanca roja grande hasta la izquierda (C). Las palancas volverán a sus posiciones iniciales y se contará su voto. Salga de la cabina por donde están las cortinas cerradas.

VOTO POR ESCRITO

Para la mayoría de los cargos, usted podrá votar por un candidato cuyo nombre no aparece en una papeleta. En ese caso, tendrá que escribir el nombre del candidato por el que desee votar (en inglés, write-in candidate). En la parte izquierda de la máquina de votar, hay un botón arriba de la columna de ranuras numeradas. Mientras mantiene oprimido el botón abra la ranura que hay frente al cargo para el que desea escribir el nombre de un candidato. En la ranura, escriba el nombre del candidato que desee añadir. A la izquierda de la máquina se proporciona un lápiz. Emita su voto para el resto de los cargos de la manera habitual. Para obtener más información, llame a un miembro del personal electoral o llame a 866-VOTE-NYC.

DISPOSITIVOS PARA MARCAR PAPELETAS

En estas elecciones, también hay disponibles Dispositivos para Marcar Papeletas (BMD) para ayudar a los votantes, especialmente a aquellos con discapacidades, a votar de manera independiente y privada. Los votos que se emitan mediante BMD se contarán junto con los votos en papel.

Los votantes que utilizan un BMD acceden a su papeleta de voto mediante una pantalla o bien escuchando distintas opciones en unos

auriculares. Luego pueden marcar su papeleta mediante:

- una pantalla táctil y teclado (similar a un cajero automático, con botones escritos en Braille)
- un dispositivo para sorber y soplar, o
- un pedal

Habrà personal electoral disponible para ayudar a los votantes que utilicen los BMD, los que demoran más tiempo en utilizarse que las máquinas de

palancas (hasta 45 minutos). Los votantes también pueden votar mediante papeleta para votantes ausentes si cumplen los requisitos necesarios (consulte la página 2 para obtener información sobre cómo votar mediante papeleta para votantes ausentes).

Para obtener más información sobre los BMD, llame al 866-VOTE-NYC (212-487-5496 para las personas con discapacidades auditivas) o visite www.vote.nyc.ny.us/bmdspanishfaq.html.



EL PROGRAMA DE FINANCIAMIENTO DE CAMPAÑAS ELECTORALES DE LA CIUDAD DE NUEVA YORK

La Junta de Financiamiento de Campañas Electorales es una entidad municipal independiente e imparcial que atiende los intereses del público ampliando el papel de los residentes de la Ciudad de Nueva York en el proceso electoral. Mediante su administración del Programa de Financiamiento de Campañas Electorales, creado en 1988, la Junta informa a los votantes sobre los candidatos y permite que más ciudadanos se presenten a cargos municipales. El Programa aumenta el impacto de las pequeñas contribuciones de los neoyorquinos igualándolas con fondos públicos, lo que reduce la posibilidad y la percepción de corrupción asociada con las grandes contribuciones y con el gasto ilimitado en las campañas electorales.

La Junta de Financiamiento de Campañas Electorales cumple su misión del siguiente modo:

- Ofreciendo información accesible al público en tiempo real sobre las finanzas relativas a la campaña en las elecciones municipales.
- Administrando el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales voluntario, que limita el gasto y ofrece fondos públicos para igualar los de los candidatos que cumplan los requisitos.
- Haciendo cumplir la Ley de Financiamiento de Campañas Electorales de forma imparcial y uniforme.
- Publicando y distribuyendo la Guía imparcial para Votantes de la Ciudad de Nueva York.
- Coordinando el Programa de Debates para los candidatos de toda la ciudad.

Se exige que los candidatos a cargos locales revelen la procedencia de sus contribuciones y cómo se gasta ese dinero. La Junta de Financiamiento de Campañas Electorales publica esa información en su sitio web, www.nycffb.info. Los candidatos también deberán atenerse a las restricciones de "hacer negocios", dirigidas a reducir la percepción de "pagar a cambio de participar" en el gobierno local. Los candidatos tienen la opción de unirse al Programa de Financiamiento de Campañas Electorales (El Programa), que es voluntario, y ofrece fondos públicos para igualar las contribuciones de los candidatos que cumplan los requisitos necesarios y que acepten atenerse a unos límites de gastos fijados estrictamente. El Programa permite que los candidatos que cuentan con suficiente apoyo público lleven a cabo campañas electorales competitivas sin tener que solicitar grandes contribuciones para sus campañas ni depender de su riqueza personal.

Si está interesado en postularse a un cargo público, o informarse mejor sobre cómo la Ley de Financiamiento de Campañas Electorales contribuye a que las elecciones en la Ciudad de Nueva York sean más transparentes y democráticas, por favor

diríjase a la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales, ubicada en 40 Rector Street, 7th Floor, New York, NY 10006, o visite nuestro sitio web www.nycffb.info. Puede dirigir sus preguntas sobre la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales a la dirección de correo electrónico info@nycffb.info. Si tiene preguntas relacionadas específicamente con esta Guía para Votantes, envíelas a la dirección de correo electrónico VoterGuideInfo@nycffb.info.

JUNTA DE FINANCIAMIENTO DE CAMPAÑAS ELECTORALES DE LA CIUDAD DE NUEVA YORK

Joseph P. Parkes, S. J.
PRESIDENTE

Art Chang, Richard J. Davis, Katheryn C. Patterson, Mark S. Piazza
MIEMBROS

Amy M. Loprest, DIRECTORA EJECUTIVA

Sauna Tarshis Denkensohn, SUBDIRECTORA EJECUTIVA

Sue Ellen Dodell, ASESORA JURÍDICA GENERAL

Elizabeth Bauer
JEFA DE SERVICIOS ADMINISTRATIVOS

Kenneth O'Brien
DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN DE SISTEMAS

Eric Friedman
SECRETARIO DE PRENSA

Julius Peele
DIRECTOR DE AUDITORÍA Y CONTABILIDAD

Peri Horowitz
DIRECTORA DE ACATAMIENTO ESPECIAL Y GARANTÍA DE PRINCIPIOS

Elizabeth A. Upp
DIRECTORA DE COMUNICACIONES

Daniel Cho
DIRECTOR DE SERVICIOS A LOS CANDIDATOS

Peggy A. Willens
DIRECTORA DE ANALISIS DE ADMINISTRACIÓN Y OPERACIONES

Diana Lundy
JEFA DE OPERACIONES INFORMÁTICAS

Esta Guía para Votantes fue preparada por el siguiente personal de la Unidad de Comunicaciones de la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales de la Ciudad de Nueva York - Elizabeth A. Upp, Crystal Choy, Chelsea Jackson, Winnie Ng, Todd Raphael y Andrew Saulter - con la asistencia de Mark Sattinger.

Guía para Votantes de las Elecciones Primarias de la Ciudad de Nueva York de 2009. Copyright © 2009 del Programa de Financiamiento de Campañas Electorales de la Ciudad de Nueva York. Todos los derechos reservados. Diseño de la cubierta y el interior de D-Zine, Inc. Hecho en EE.UU.

ALGUNAS NOTAS SOBRE ESTA GUÍA PARA VOTANTES

Esta Guía enumera todos los candidatos que aparentemente estaban incluidos en las papeletas para las elecciones primarias al cierre de la impresión, incluso aquellos que no presentaron su reseña con tiempo suficiente para que se incluyera en esta Guía. Como los candidatos pueden ser retirados de las papeletas por motivos legales hasta justo antes de que se celebren las elecciones, es posible que algunos los candidatos que se incluyen en esta Guía no aparezcan en la papeleta; también es posible que no se celebren elecciones primarias. Consulte la Guía para Votantes en línea de la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales en el sitio web www.nycffb.info/voterguide para obtener una información actualizada sobre las elecciones primarias, incluso los cambios a las papeletas que hayan ocurrido después de la impresión de esta Guía.

Las reseñas y las fotos que figuran en esta Guía fueron enviadas a la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales por los candidatos. Los candidatos firmaron declaraciones juradas en las que afirman que la información que aparece en sus reseñas es fidedigna a su mejor saber y entender. La información proporcionada por los candidatos se reimprime tal como fue suministrada a la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales. La Junta de Financiamiento de Campañas Electorales no revisa la información presentada por los candidatos, salvo para corregir errores tipográficos obvios. Las opiniones expresadas en las declaraciones de los candidatos no representan las de la Junta de Financiamiento de Campañas Electorales de la Ciudad de Nueva York.